

重点 校对项

1. 版面尺寸

2. 材质标注

3. 物料编码

4. 颜色标注

--	--

5. 客户型号

11

6. 产品名称

7. 重量标注

8. 电压功率

10

9. 说明书装订要求

10

10. 警语/认证标志高度

10

11. 档位、 控制面板 一致性

11

A

B

C

D

E

F

G

H

1

2

3

4

5

6

项目

库

文件名

Midea

BEDIENUNGSANLEITUNG

Wasserkocher

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig und verwahren Sie alle Dokumente an einen sicheren Ort, damit sie auch in Zukunft greifbar sind

MODELL: MK-HE1533

www.midea.com

DE

技术要求(版本号:B, 2020-01)

1. 文字图案印刷颜色为：____ 四色 ____，印刷字体需清晰可见，文字不能粘到一起；

2. 该说明书的幅面大小为：____ A5 ____，未注直线尺寸公差应符合GB/T1804-v；

3. 该说明书的装订方式为：__ 钉装 __; [70P以下为钉装，70P以上为胶装（特殊要求除外）]

4. 说明书警句及认证标志应满足CE/UL标准，CE：警句部分大写字母高度不低于3mm，CE标志不低于5mm，WEEE标志不低于7mm；UL：大写字母字高不小于1/12”（2.11mm），小写字母字高不小于1/16”（1.6mm），“IMPORTANT SAFEGUARDS”，“SAVE THESE INSTRUCTIONS”等词，其字高不小于3/16”（4.8mm），IMPORTANT SAFEGUARDS 必须在最前面。

5. 产品应符合QMG-J53.021《产品说明书技术条件》的有关要求。

6. 有ROHS指令要求的物料应符合美的企业标准QML-J11.006《产品中限制使用有害物质的技术标准》。

A/1/增加波兰语/张晓 20250213

C/1/更新地址/黎素文20231120

B/1/修改重量,垃圾桶/李海棣/2023-05-13

@/修正页码/张晓/20230428

标记处数更改文件号 签 字 日 期

制 图 杨 铎 审 核 徐明旭

设 计 ----- 标 准 化 古广君

校 对 ----- 审 定 古广君

会 签 ----- 日 期 2021-03-24

电水壶

说明书

图样标记

K

重量

比例

1:1

共 1 页 第 1 页

MIDEA-MK-HE1533
(MK-HE1533)-0501

材料: 100g双胶纸

广东美的生活电器制造有限公司

16161000A16456

1

2

3

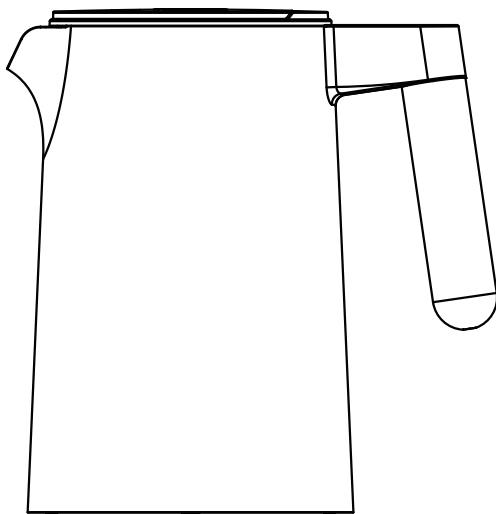
4

5

6

BEDIENUNGSANLEITUNG

Wasserkocher



Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig und verwahren Sie alle Dokumente an einen sicheren Ort, damit sie auch in Zukunft greifbar sind

MODELL: MK-HE1533

INHALTSVERZEICHNIS

DE

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE.....	1
Reinigung	4
Kurzüberblick	5
Teilebezeichnung	5
Technische Daten	5
Gebrauchsanleitungen	6
Produktmenü	6
Beschreibung der Tastenfunktionen.....	6
Beschreibung der Betriebsmodi	7
Beschreibung der Gerätefunktionen	8
Beschreibung der Spezialfunktion	9
Beschreibung der Schutzvorrichtungen	11

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Bei der Verwendung elektrischer Geräte sind die nachfolgenden grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen einzuhalten:

1. Lesen Sie alle Anleitungen durch.
2. Berühren Sie keine heißen Oberflächen. Verwenden Sie Griffe und Regler.
3. Zum Schutz vor Feuer, Stromschlag und Verletzungen dürfen das Kabel, der Stecker, der Sockel und der Kocher nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden.
4. Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt.
Strenge Aufsicht ist erforderlich, falls das Gerät von oder im Beisein von Kindern verwendet wird.
5. Trennen Sie das Gerät vom Netzstrom, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist, kein Wasser im Kocher ist oder bevor Sie das Gerät umstellen oder reinigen. Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie Zubehör anbringen oder entfernen und bevor Sie das Gerät reinigen.
6. Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Kabel oder der Stecker beschädigt sind oder falls das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert oder beschädigt wurde. Wenden Sie sich an unsere kostenlose Kunden-Hotline, falls Ihr Gerät überprüft, repariert oder eingestellt werden muss.
7. Verwenden Sie nur den mitgelieferten Sockel. Bei der Verwendung von Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wurde, besteht die Gefahr von Feuer, Stromschlag oder Verletzungen.
8. Nicht im Freien verwenden.
9. Lassen Sie das Kabel nicht über Tischkanten oder Tresen hängen oder mit heißen Oberflächen in Kontakt kommen. Verstauen Sie überschüssiges Kabel im Stauraum an der Unterseite des Sockels.
10. Der Wasserkocher muss auf einem ebenen Untergrund stehen. Stellen Sie ihn nicht auf oder in die Nähe von heißen Gas- oder

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

E-Herden, in einen beheizten Ofen oder auf andere elektrische Geräte.

11. Verbinden Sie das Kabel immer zuerst mit dem Gerät und erst dann mit der Steckdose. Um das Gerät vom Netzstrom zu trennen, schalten Sie es zunächst aus und ziehen Sie dann den Stecker.
12. Verwenden Sie das Gerät nur zweckgemäß.
13. Um eine Überlastung des Stromkreises zu vermeiden, darf kein anderes leistungsstarkes Gerät am gleichen Stromkreis angeschlossen werden.
14. Nehmen Sie den Kocher vom Sockel, bevor Sie ihn mit Wasser füllen. Wischen Sie Wasserrückstände von der Unterseite ab, bevor Sie den Kocher wieder auf den Sockel stellen.
15. Bitte achten Sie auf austretenden Wasserdampf, insbesondere, wenn Sie Wasser nachfüllen. Öffnen Sie den Deckel nicht während des Kochvorgangs.
16. Erhitzen Sie mit dem Gerät nur Wasser.
17. Die „Max“-Markierung darf nicht überschritten werden. Schalten Sie das Gerät nicht ein, falls der Wasserstand niedriger ist als die Mindestmarkierung. Bei einem überfüllten Kocher kann Wasser herausspritzen. Das Gerät darf nur mit dem mitgelieferten Sockel betrieben werden.
18. Stecken Sie keine Gegenstände in die Löcher oder Öffnungen des Geräts.
19. Öffnen Sie den Deckel mit der Freigabetaste. Drücken Sie den Deckel nach unten, um ihn zu verriegeln.
20. Falls der Deckel während des Kochvorgangs geöffnet wird, besteht Verbrennungsgefahr.
21. **NUR FÜR DEN PRIVATEN HEIMGEBRAUCH.**
VERWENDEN SIE DAS GERÄT NICHT, FALLS DAS KABEL BESCHÄDIGT IST ODER FALLS DAS GERÄT ZEITWEISE ODER GÄNZLICH NICHT FUNKTIONIERT.
22. Dieses Gerät ist geeignet für den Gebrauch durch Kinder ab 8

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und Wissen, sofern sie beaufsichtigt oder bzgl. der sicheren Verwendung des Geräts angeleitet werden und die damit einhergehenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungsarbeiten und Benutzerwartungen dürfen nur von Kindern über 8 Jahren und unter Aufsicht durchgeführt werden. Halten Sie das Gerät und dessen Kabel von Kindern unter 8 Jahren fern.

23. Dieses Gerät ist für den Einsatz in privaten Haushalten und für ähnliche Anwendungen vorgesehen, u.a.:
 - in Büroküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - in Gutshäusern;
 - durch Kunden in Hotels, Motels und anderen Übernachtungseinrichtungen;
 - in Frühstückspensionen;
24. Ein beschädigtes Netzkabel muss vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahrensituationen zu vermeiden.
25. Warnung: Schützen Sie die Verbindungsstelle vor austretendem Wasser.
26. Das Heizelement ist auch nach dem Betrieb noch heiß.

DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG GUT AUFBEWAHREN.

Warnung: Bei Fehlanwendung besteht Verletzungsgefahr.

Die Oberfläche des Heizelements ist nach dem Betrieb noch warm.

Reinigung

Hinweis

Zur Verlängerung der Lebensdauer des Wasserkochers, entfernen Sie regelmäßig die Mineralablagerungen im Wasserkocher.

Ziehen Sie vor der Reinigung stets den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen.

Verwenden Sie zur äußeren Reinigung des Wasserkochers keine chemischen Reinigungs- oder Scheuermittel bzw. Stahlwolle, da diese die Oberfläche zerkratzen und die Farbe des Gehäuses ausbleichen könnten.

1. Befüllen Sie den Wasserkocher mit 0,5 l Haushaltsessig und den Rest mit Wasser und lassen Sie die Mischung über 1 Stunde stehen.
2. Entleeren Sie die Mischung aus dem Wasserkocher. Wischen Sie die Reste mit einem feuchten Tuch vom Gerät ab.
3. Befüllen Sie den Wasserkocher mit reinem Wasser. Bringen Sie das Wasser zum Kochen und schütten Sie es dann weg.
Wiederholen Sie diesen Vorgang und der Wasserkocher ist daraufhin wieder einsatzbereit.
4. Falls erforderlich, wiederholen Sie den obigen Vorgang mehrmals.
5. Das Gerät nicht in Wasser eintauchen. Die Oberfläche des Wasserkochers kann mit einem feuchten Tuch abgewischt und einem trockenen, weichen Tuch poliert werden.
6. Fassen Sie den Kalkfilter an der Oberseite an und ziehen Sie ihn nach oben heraus. Mit reinem Wasser abspülen und gründlich trocknen lassen, bevor sie ihn wieder in den Wasserbehälter einsetzen.

Das Gerät darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Am Ende seiner Lebensdauer muss das Gerät ordnungsgemäß an einer Müllsammelanlage für das Recycling von elektrischen und elektronischen Altgeräten abgegeben werden. Durch die Sammlung und das Recycling von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zur Erhaltung unserer natürlichen Ressourcen und stellen eine umweltgerechte und nicht gesundheitsgefährdende Entsorgung sicher.

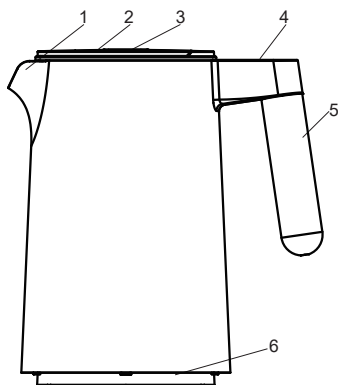


Kurzüberblick

Rationales Design - bringt Komfort und Genuss in Ihr Leben.

- 1. Schnelles Aufkochen, spart Zeit und Energie
- 2. Automatische Abschaltung bei Trockenzustand
- 3. 360° drehbarer Untersockel
- 4. Display-Anzeige
- 5. Hochwertiges Thermostat

Teilebezeichnung



Nr.	Beschreibung
1	Ausguss
2	Deckel
3	Deckelentriegelungstaste
4	Menütaste
5	Griff
6	Sockel

Technische Daten

Modellnummer	Nennspannung	Nennleistung	Kapazität	Abmessungen	Gewicht
MK-HE1533	220-240V~ 50/60Hz	1850-2200W	1.5L	231.5*153.8*250mm	1.291kg

Gebrauchsanleitungen

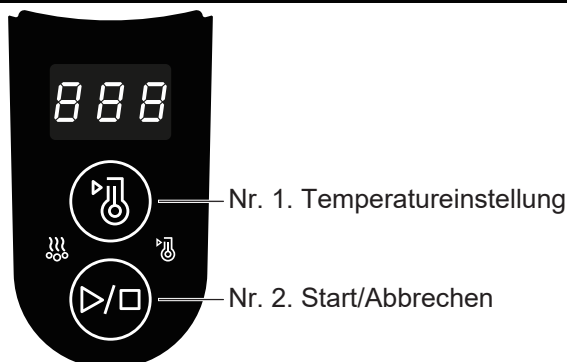
Vor dem erstmaligen Gebrauch oder nach längeren Zeiten des Nichtgebrauchs wird empfohlen, den Wasserkocher bis zur Max-Markierung mit frischem Leitungswasser zu füllen, das Wasser zu kochen und dann wegzuschütten, um den Wasserkocher zu reinigen. Dieses Wasser nicht trinken. Vorgang zweimal durchführen.

1. Drücken Sie auf die Freigabetaste des Deckels, um den Deckel zu öffnen.
2. Nehmen Sie den Wasserkocher vom Sockel und füllen Sie ihn mit der gewünschten Menge Wasser (dabei Min- und Max-Markierungen beachten).

Schließen Sie den Deckel und setzen Sie den Wasserkocher zurück auf den Sockel.

3. Schließen Sie den Netzstecker an die Stromversorgung (220-240V, AC) an und schalten Sie dann den Wasserkocher mit der Betriebstaste ein. Die Anzeige leuchtet auf und weist somit auf den Betrieb hin.
4. Sobald das Wasser kocht, schaltet sich das Gerät automatisch aus und die Anzeige erlischt.
5. Nehmen Sie den Wasserkocher vom Sockel, um Wasser auszugießen.

Produktmenü



Beschreibung der Tastenfunktionen

1. Schalten Sie das Gerät ein, der Summer ertönt. Die LED und das Digitaldisplay wird für ca. 1 Sek. eingeschaltet. Das Gerät tritt in den Bereitschaftsmodus und die aktuelle Wassertemperatur wird angezeigt.
 - Wenn die Betriebsart Aufkochen gewünscht ist, fahren Sie bitte mit Schritt 2. fort.
 - Wenn die Betriebsart Temperaturvoreinstellung und Warmhalten gewünscht ist, fahren Sie bitte mit Schritt 3. fort.
 - Wenn die Betriebsart Aufkochen und Warmhalten gewünscht ist, fahren Sie bitte mit Schritt 4. fort.
2. Drücken Sie die Taste Nr. 2, um den Betrieb zu beginnen. Nach Erhitzen auf 100 °C (Aufkochen), ertönt der Summer 3-mal und es wird in den Bereitschaftsmodus geschaltet.

Beschreibung der Tastenfunktionen

3. Drücken Sie die Taste Nr. 1, um den Betrieb nach 3 Sek. zu beginnen. Nach Aufheizen auf die eingestellte Temperatur, ertönt der Summer dreimal und schaltet automatisch in den Warmhaltezustand. Die Temperatur wird auf der voreingestellten Temperatur gehalten (während des Betriebs kann die Warmhaltetemperatur durch erneutes Drücken der Taste Nr. 1 der Reihe nach auf 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95 °C angepasst werden).
4. Klicken Sie die Taste Nr. 1 und dann erneut auf die Taste Nr. 2 innerhalb von 3 Sek. (oder zuerst die Taste Nr. 2 und dann erneut auf die Taste Nr. 1 innerhalb von 3 Sek.). Nach 3 Sek. beginnt der Betrieb. Nach dem Aufheizen auf 100 °C (Aufkochen), ertönt der Summer dreimal und schaltet automatisch in den Warmhaltezustand. Die Temperatur wird dann auf die eingestellte Temperatur abfallen und auf dieser gehalten (während des Betriebs kann die eingestellte Temperatur durch erneutes Drücken der Taste Nr. 1 der Reihe nach auf 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95 °C angepasst werden). Hinweis: Während dem Betrieb einer beliebigen Funktionen können Sie die Taste Nr. 2 drücken, um den laufenden Betrieb abubrechen und in den Bereitschaftsmodus zurückzukehren.

Beschreibung der Betriebsmodi

Einschalten:

- Schalten Sie das Gerät ein, alle Anzeigen und das Digitaldisplay leuchten für 1 Sek. auf. Gleichzeitig wird ein langer Signalton ausgegeben und das Gerät schaltet daraufhin in den Bereitschaftsmodus.

Bereitschaftsmodus:

- Die Digitalanzeige zeigt die aktuelle Wassertemperatur an und das Heizsystem arbeitet nicht.
- Nach 5 Minuten (± 20 Sek.) ohne Tastenbetätigung, wird das Gerät ausgeschaltet.
- Drücken Sie eine Taste, um in den Betriebszustand zu schalten.

Betriebszustand:

- Die entsprechende Funktionsanzeige ist dauerhaft eingeschaltet und die Digitalanzeige zeigt die aktuelle Wassertemperatur an.
- Das Heizsystem wird aufgeheizt, entsprechend der Einstellung auf dem Menü.
- Nach dem Betrieb, ist das Gerät für den nächsten Betrieb bereit (Betriebszustand).

Warmhaltemodus:

- Warmhalten bei 45 °C für 8 Stunden (± 20 Minuten), bei 60 °C für 4 Stunden (± 10 Minuten), bei 70 °C bzw. 85 °C für 2 Stunden (± 5 Minuten) und bei 90 °C bzw. 95 °C für 1 Stunde (± 5 Minuten).
- Die entsprechende Funktionsanzeige für die Temperatureinstellung (grün) ist dauerhaft an.
- Bei Ausführung des Warmhaltemodus wird die aktuelle Temperatur angezeigt bis diese auf die Warmhaltetemperatur abgefallen ist. Ab diesem Zeitpunkt wird die voreingestellte Temperatur angezeigt. Die aktuelle Temperatur wird erneut angezeigt, wenn die Wassertemperatur sich um 5 Grad über oder unterhalb der eingestellten

Beschreibung der Betriebsmodi

Temperatur befindet.

- Während der Ausführung des Warmhaltemodus kann die Warmhaltetemperatur durch die Taste Warmhaltetemperatur eingestellt werden.
- Das Heizsystem wird entsprechend der Voreinstellung für den Warmhaltevorgang ausgeführt.
- Sobald die Warmhaltezeit abgelaufen ist, wird das Gerät ausgeschaltet.

Ausgeschalteter Zustand:

- Alle Anzeigen sind ausgeschaltet und das Heizsystem wird nicht ausgeführt.
- Drücken Sie kurz eine beliebige Taste, um in den Bereitschaftsmodus zu gelangen.

Störung:

- Im eingeschalteten Zustand, wenn ein Fehler auftritt, wird der Alarm den Fehlermodus signalisieren (Summer ertönt 10-mal). Gleichzeitig zeigt das Digitaldisplay den Fehlercode an, alle Funktionsanzeigen erlöschen und es ist keine Tastenbedienung mehr möglich.
- Im ausgeschalteten Zustand, wenn ein Fehler auftritt, wird kein Fehlercode angezeigt, kein Alarm (akustisches Signal) ausgegeben und alle Displays bleiben ausgeschaltet.
- Drücken Sie kurz eine beliebige Taste, um in den Fehlermodus zu gelangen.

Beschreibung der Gerätefunktionen

Gerätstart:

- Klicken Sie im ausgeschalteten Zustand auf die Taste „Start/Abbrechen“, um den Bereitschaftsmodus aufzurufen.
- Im Bereitschaftsmodus, rufen Sie über die Taste „Start/Abbruch“ den Betriebszustand auf: Die rote Anzeige für das Wasserkochen wird eingeschaltet, „100“ leuchtet auf dem Digitaldisplay für 1 Sekunde auf. Daraufhin blinkt „100“ für 2 Sekunden auf, der Summer ertönt dann zweimal und schaltet in den Betriebszustand.
- Wenn das Wasser kocht, zeigt das Digitaldisplay die aktuelle Temperatur an. Nach dem Aufkochen (100 Grad), ertönt der Summer dreimal und das Gerät wird wieder in den Bereitschaftsmodus geschaltet.
- Klicken Sie während des Betriebszustand auf „Start/Abbrechen“, um den aktuellen Betriebsmodus abzubrechen und in den Bereitschaftsmodus zurückzukehren. Die Anzeige erlischt und die aktuelle Temperatur wird angezeigt.

Warmhaltemodus:

- Im ausgeschalteten Zustand, klicken Sie auf „Temperatureinstellung“, um den Bereitschaftsmodus aufzurufen.
- Im Bereitschaftsmodus, klicken Sie zuerst auf „Temperatureinstellung“ und klicken Sie dann innerhalb von 3 Sek. auf die Taste „Start“ (oder klicken Sie zuerst auf „Start“ und dann auf „Temperatureinstellung“ innerhalb von 3 Sek.), um direkt den Betrieb aufzunehmen. Die rote Anzeige für das Aufkochen von Wasser und die grüne Anzeige für die Temperatureinstellung sind an. Das Digitaldisplay zeigt normalerweise für 1 Sekunde die eingestellten Temperatur an, blinkt dann für 2 Sek. lang auf und daraufhin ertönt zweimal der Summer, um das Aktivieren der Warmhaltefunktion zu signalisieren. Beim Aufkochen von Wasser, zeigt das Digitaldisplay die aktuelle Temperatur an. Die rote Anzeige für das Wasserkochen und die grüne Anzeige für die Temperatureinstellung sind an.

Beschreibung der Gerätefunktionen

- Sobald das Wasser kocht, erlischt die rote Kontrollleuchte für das Wasserkochen, die grüne Anzeige für die Temperatureinstellung leuchtet weiterhin auf und der Summer gibt drei Signaltöne aus, sobald in die Warmhaltefunktion geschaltet wird.
- Im Betriebszustand und Warmhaltemodus, klicken Sie auf die Taste der Temperatureinstellung, um die Temperatureinstellung wieder auszuwählen und einzustellen (der erste Klick zeigt die aktuelle Temperatureinstellung an); falls der Betriebsmodus sich zur Zeit in der Temperatureinstellung befindet, wird wieder in den Betriebsmodus geschaltet; falls der aktuelle Heizmodus sich zur Zeit in der Temperatureinstellung befindet, wird direkt die Warmhaltefunktion gestartet.
- Der Timers der Warmhaltefunktion wird beim Aufrufen der Warmhaltefunktion gestartet.
- Sobald die Warmhaltezeit abgelaufen ist, wird das Gerät automatisch ausgeschaltet.

Temperatureinstellung:

- Im ausgeschalteten Zustand, klicken Sie auf „Temperatureinstellung“, um den Bereitschaftsmodus aufzurufen.
- Im Bereitschaftsmodus zuerst die „Temperatureinstellung“ anklicken, um den gewünschten Warmhaltemodus zu wählen. Die grüne Anzeige der Temperatureinstellung ist an. Das Digitaldisplay zeigt normalerweise die eingestellte Temperatur für 1 Sekunde an und blinkt dann auf, um die eingestellte Temperatur für weitere 2 Sekunden anzuzeigen. Daraufhin ertönt der Summer zweimal und wechselt in die Funktion Wasseraufkochen auf die voreingestellte Temperatur für die Warmhaltefunktion.
- Beim Aufkochen von Wasser auf die Warmhaltetemperatur zeigt das Digitaldisplay die aktuelle Temperatur an und die grüne Anzeige für die Temperatureinstellung leuchtet auf;

Wenn das Aufkochen auf die voreingestellte Temperatur beendet ist, ertönt der Summer 3-mal und die grüne Anzeige für die Temperatureinstellung bleibt eingeschaltet. Es wird automatisch in den Warmhaltemodus geschaltet.

- Im Betriebszustand und Warmhaltemodus, klicken Sie auf die Taste der Temperatureinstellung, um die Temperatureinstellung wieder auszuwählen und einzustellen (der erste Klick zeigt die aktuelle Temperatureinstellung an); falls der Betriebszustand sich zu der Zeit in der Temperatureinstellung befindet, wird wieder in den Betriebszustand geschaltet; falls der aktuelle Heizmodus sich zu der Zeit in der Temperatureinstellung befindet, wird direkt die Warmhaltefunktion gestartet (d. h. das Wasser wird nicht mehr zum Kochen gebracht).
- Der Timer der Warmhaltefunktion wird bei Aufrufen der Warmhaltefunktion gestartet.
- Sobald die Warmhaltezeit abgelaufen ist, wird das Gerät automatisch ausgeschaltet.

Beschreibung der Spezialfunktion

Speicherfunktion:

- Während des Warmhaltemodus, kann der Wasserbehälter für 3 Minuten (± 1 min) vom Unterteil abgenommen und zurückgestellt werden. Wenn die Wassertemperatur nach dem Zurückstellen des Wasserkochers um 8°C höher oder gleich ist wie vor dem Abnehmen, wird der vorherige Warmhaltemodus weiterhin ausgeführt, andernfalls wird in den Bereitschaftszustand geschaltet.

Beschreibung der Spezialfunktion

Bestimmungsverfahren für Siedetemperatur:

- Wenn während des Aufkochvorgangs die Wassertemperatur im Wasserbehälter höher als 80 °C und geringer als 93 °C ist sowie die Temperatur innerhalb von 15 Sekunden nach kontinuierlicher Erhitzung bzw. innerhalb von 80 Sekunden nach intermittierender Erhitzung nicht ansteigt, gilt der Siedepunkt als erreicht.
- Wenn der Wert für den Siedepunkt durch das Bestimmungsverfahren ermittelt wurde (der Wertebereich beträgt [81-93]), wird beim nächsten Aufkochen der Betrieb entsprechend dem Siedepunktwert angepasst. (dieses Konzept soll den Ausstoß von Wasser aus dem Wasserbehälter verhindern).
- Sobald beim Aufkochen von Wasser im Wasserbehälter die Wassertemperatur über 93 °C beträgt wird auf das erzwungene Anzeigeniveau (Falschanzeige) umgeschaltet, bis die Temperatur von 100 °C auf dem Display angezeigt wird.

Temperaturanzeige:

- Bei einer Wassertemperatur von 81-93 °C, falls die Temperatur innerhalb von 15 Sekunden nach kontinuierlicher Erhitzung bzw. innerhalb von 80 Sekunden nach intermittierender Erhitzung nicht ansteigt, gilt der Siedepunkt als erreicht. Wenn die aktuelle Aufkochfunktion normal ausgeführt wird, wird der Betrieb eingestellt, sobald der Siedepunkt erkannt wurde (für Gebiete in Höhenlagen innerhalb dieses Temperaturbereichs wird der Betrieb mit verlagertem Siedepunkt beim ersten Aufkochen beendet, und der Siedepunkt wird für diesen Bereich gespeichert. Nachfolgende Siedepunkte werden entsprechend diesem Siedepunkt geändert. Die Temperatur muss im Voraus eingestellt werden, um den Ausstoß von Wasser zu verhindern).
- Bei Aufkochfunktion: bei 93 -100 °C (ausgenommen 93 °C) wird das erzwungene Anzeigeniveau für die ansteigende Wassertemperatur dargestellt, d. h. die angezeigte Wassertemperatur erhöht sich alle 5 Sekunden um 1 Grad (wenn die tatsächliche Temperatur höher ist als die angezeigte Temperatur, wird die angezeigte Temperatur auf die tatsächliche Temperatur zeitnah aktualisiert, und die Timing-Variable des erzwungenen Anzeigeniveaus wird neu angepasst). Wenn die Siedepunkttemperatur des aufkochenden Wassers zwischen 81-93 °C liegt, befindet sich die Wassertemperatur des Kochwassers auf Siedepunkttemperatur. Wenn die tatsächliche Temperatur höher ist als die angezeigte Temperatur, wird die angezeigte Temperatur auf die tatsächliche Temperatur zeitnah aktualisiert, und die Timing-Variable des erzwungenen Anzeigeniveaus wird erneut angezeigt).
- Bei Aufkochvorgang im Betriebszustand: Nach dem Erhitzen sinkt die angezeigte Temperatur von 100 °C auf die aktuelle Temperatur ab. Wenn die tatsächliche Temperatur unter 95 °C beträgt, bei einer Temperaturanzeige von 100 °C, wird die erzwungene Anzeige dargestellt bis die tatsächliche Temperatur erreicht wurde (es wird jedoch die tatsächliche Temperatur angezeigt, wenn die erzwungene Anzeigetemperatur niedriger ist (bei Abweichung von 5 °C von der eingestellten Temperatur); wenn die aktuelle Temperatur größer oder gleich 95 °C ist, wird die eingestellte Temperatur für 10 Sek. angezeigt, drücken Sie dann diese Taste für 5 Sek. für die automatische Anzeige. Der dynamische Temperaturabfall ist ein Grad niedriger als die tatsächliche Temperatur.

Hinzufügen von kaltem Wasser während des Betriebs:

- Es ist verboten, während des Betriebs kaltes Wasser hinzuzufügen.

Beschreibung der Spezialfunktion

- Wenn festgestellt wird, dass die aktuelle Temperatur während des Betriebs plötzlich um mehr als 8 °C unter die Warmhaltetemperatur abfällt, wird davon ausgegangen, dass während des Betriebs kaltes Wasser hinzugefügt wurde.
- Wenn kaltes Wasser hinzugefügt wird, passt das Programm das Heizverhältnis entsprechend der Differenz an.

Beschreibung der Schutzvorrichtungen

Zeitlimit der Heizfunktion

- Wenn der Betrieb für das Wasserkochen mehr oder gleich 16 ($\pm$ 1) Minuten beträgt und die Betriebszustand für die Aufkochfunktion gestartet wurde, schaltet der Wasserkocher automatisch in den Entkalkungszustand. Wenn die Warmhaltefunktion gestartet wurde, ertönt der Summer dreimal, und der Wasserkocher schaltet automatisch in den Warmhaltetestatus.

Schutzfunktion bei Sensorausfall:

Während des Aufkochvorgangs, wenn die Wassertemperatur im Wasserkocher kleiner oder gleich 80 °C ist, und die Temperatur innerhalb von 5 Minuten nicht um 1°C ($\pm$ 20 Sek.) ansteigt, stoppt das Heizelement den Heizvorgang und es wird zeitgleich der Alarm ausgegeben.

- Das Digitaldisplay zeigt „E7“ an und der Summer ertönt 10-mal, um das Umschalten in den Fehlermodus zu signalisieren.

Sensorgesteuerter Überhitzungsschutz:

- Bei kontinuierlicher Erfassung für 1 Sek. von einer Temperatur von oder über 120 °C durch den Temperatursensor im Wasserkocher, wird das Heizelement abgeschaltet und gleichzeitig der Alarm ausgegeben.
- Das Digitaldisplay zeigt „C1“ an und der Summer ertönt 10-mal, um das Umschalten in den Fehlermodus zu signalisieren.

Kurzschlusschutz des Sensors:

- Falls der Temperatursensor im Wasserbehälter kontinuierlich für 0,5 Sek. kurzgeschlossen ist, wird das Heizelement abgeschaltet und gleichzeitig der Alarm ausgegeben.
- Das Digitaldisplay zeigt „E2“ an und der Summer ertönt konstant und es wird in den Fehlermodus geschaltet.

Offener Schaltkreis des Sensors:

- Falls der Temperatursensor im Wasserbehälter kontinuierlich für 0,5 Sek. einen offenen Schaltkreis erkennt, wird das Heizelement abgeschaltet und gleichzeitig der Alarm ausgegeben.
- Das Digitaldisplay zeigt „E1“ an und der Summer ertönt 10-mal, um das Umschalten in den Fehlermodus zu signalisieren.

Trockenzustand:

- Falls der Trockengehschutz kontinuierlich für 0,5 Sek. erkannt wird, wird das Heizelement abgeschaltet und gleichzeitig der Alarm ausgegeben.
- Das Digitaldisplay zeigt „E0“ an und der Summer ertönt 10-mal, um das Umschalten in den Fehlermodus zu signalisieren.

Garantie/Kundendienst

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem neuen Gerät. Wir hoffen, dass Sie damit viel Freude haben werden. Sollten Sie dennoch eine Beschwerde haben, setzen Sie sich bitte wie folgt mit uns in Verbindung:

Telefon: +49 6196-90 20 - 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

E-mail: info-meg@midea.com

Web: www.midea.com

Kundendienst:

Telefon: +49 6196-90 20 – 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

E-mail: service-meg@midea.com

Bei technischen Problemen geben Sie bitte Ihre Adresse, Ihre Telefonnummer, die Nummer des Kaufvertrags und den Geräte-Typ (auf dem Typenschild des Geräts) an.

Eine präzise Beschreibung des Problems wird Ihnen viel Zeit und Geld sparen.

Bitte überprüfen Sie, ob es sich um einen Betriebsfehler handelt oder um eine Ursache, die nichts mit der Funktionsweise zu tun hat. Beachten Sie die Bedienungsanleitung und prüfen Sie, ob:

- Der Netzstecker verbunden ist
- Der Netzstecker beschädigt ist
- Die Stromversorgung vorhanden ist

Garantiebedingungen

Dieses Gerät wurde nach modernsten Verfahren hergestellt und getestet. Der Verkäufer garantiert für 24 Monate ab Datum des Kaufs durch den Endverbraucher, dass Material Herstellung fehlerfrei sind. Das Gerät ist nicht für die gewerbliche Nutzung vorgesehen.

Garantieansprüche sind nichtig, falls das Gerät vom Käufer oder von Dritten modifiziert wurde. Schäden aufgrund unsachgemäßer Handhabung oder Nutzung, unsachgemäßer Installation oder Lagerung, inkorrektur Verbindung und Installation oder höherer Gewalt bzw. anderer externer Faktoren fallen nicht unter die Garantie.

Bei eingehenden Garantieansprüchen behält sich der Hersteller das Recht vor, defekte Teile zu reparieren oder das Gerät auszutauschen.

Nur falls der zweckgemäße Gebrauch nicht durch Reparatur oder Ersatz wiederhergestellt werden kann, kann der Käufer innerhalb von 6 Monaten ab Kaufdatum eine Reduzierung des Kaufpreises oder eine Auflösung des Kaufvertrags verlangen. Schadensersatzansprüche einschließlich Folgeschäden sind ausgeschlossen, es sei denn sie sind Folge von Vorsatz oder großer Fahrlässigkeit.

Der Garantieanspruch entsteht nur mit Bereitstellung des Produkts und des Kaufbelegs.

Diese Garantie ist innerhalb von Deutschland gültig.

Importiert durch:

Midea Electrics Netherlands B.V.

Visiting address: Johan Cruijff Boulevard 65,

1101 DL Amsterdam



make yourself at home

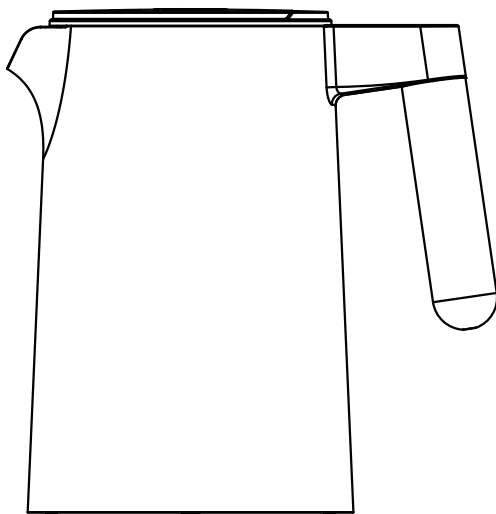


EN

Instruction

ELECTRIC KETTLE

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn, Germany



make yourself at home
CRUNCHY ON THE
OUTSIDE, TENDER
ON THE INSIDE

MODEL: MK-HE1533

CONTENT

EN

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	1
Cleaning	4
Brief introduction	5
Part Name	5
Technical Date of the Product	5
How to use	6
Product Menu	6
Botton Function Description	6
Working Mode Description	7
Product Function Description	8
Special Function Description	9
Protect Function Description	11

IMPORTANT SAFEGUARDS

SAFETY PRECAUTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions.
2. Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
3. To protect against fire, electric shock and injury to persons, do not immerse cord, plugs, base or kettle in water or other liquid.
4. Never leave the appliance unattended when in use. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
5. Unplug from outlet when not in use, no water in kettle, filling water, moving kettle and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
6. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Call our toll-free Customer Assistance Number for examination, repair or adjustment.
7. Do not use a base unit other than the one supplied. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
8. Do not use outdoors.
9. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces. Always store excess portion of the power cord in the compartment of the base unit.
10. Electric kettle must be operated on a flat surface. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven, or on the top of other electric appliances.
11. Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn control to off, then

IMPORTANT SAFEGUARDS

SAFETY PRECAUTIONS

remove plug from wall outlet.

12. Do not use appliance for other than intended use.
13. To avoid circuit overload, do not operate another high wattage appliance on the same circuit.
14. Do not fill kettle when positioned on base. Dry the water on the bottom of the body before placing it onto the power base.
15. Be aware of steam being emitted from spout or lid especially during refilling. Do not remove lid during boiling cycle.
16. Do not use the kettle to heat anything other than water.
17. Do not fill above the “max” indication marking. Do not operate kettle if water is below minimum marking. If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected. The kettle is only to be used with the base unit provided.
18. Do not insert any object into slots or holes of the kettle.
19. Open the lid with the release button only. Push lid down to lock in place.
20. Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycles.
21. This appliance is for HOUSEHOLD USE ONLY. DO NOT OPERATE APPLIANCE IF THE LINE CORD SHOWS ANY DAMAGE OR IF APPLIANCE WORKS INTERMITTENTLY OR STOPS WORKING ENTIRELY.
22. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by

IMPORTANT SAFEGUARDS

SAFETY PRECAUTIONS

children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.

23. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, office and other working environments;

- farm houses;

- by clients in hotels, motels and other residential type environments;

- In bed and breakfast type environments;

24. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

25. Warning: Avoid spillage on the connector.

26. The heating element surface is subject to residual heat after use.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

Warning: Misuse may cause potential injury.

The heating element surface is subject to residual heat after use.

Cleaning

Note

To prolong the kettle's life, please clean the mineral deposits in the kettle regularly.

Always unplug from the plug socket and allow to cool down before cleaning. Do not use chemical, steel wool, or abrasive cleaners to clean the outside of the kettle, as these will scratch the surface and fade the outside color.

1. Fill the kettle with 0.5L white vinegar and the remainder with water and allow to stand for over 1 hours ;
2. Empty the solution from the kettle. Wipe off the deposits remained with damp cloth
3. Fill the kettle with clean water, bring to boil and then discard the water. Repeat and the kettle will be ready to use;
4. If necessary, repeat the operations above for several times;
5. Do not immerse into water. The surface of the kettle may be wiped over with a damp cloth and polished with a soft dry cloth.
6. Grasp the top of the scale filter and pull upwards to remove. Wash with clean water and dry thoroughly before replacing in the kettle.

The appliance must not be disposed of with regular household waste. At the end of its service life, the appliance must be properly delivered to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By Collection and recycling of old appliances, you are making an important contribution to the conservation of our natural resources and provide for environmentally sound and healthy disposal.

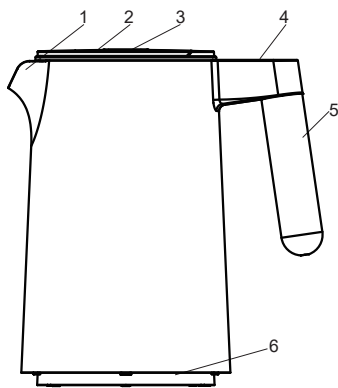


Brief introduction

Rational design, bring convenience and enjoyment to your life

- 1. Rapid boiling,save time and energy for you.
- 2. Automatically cuts out for boil-dry protection.
- 3. 360 Rotational power base.
- 4. Screen Hologram.
- 5. Thermostat of high quality.

Part Name



No.	Description
1	Spout
2	Lid
3	Lid opening button
4	Menu Bottom
5	Handle
6	Power base

Technical Date of the Product

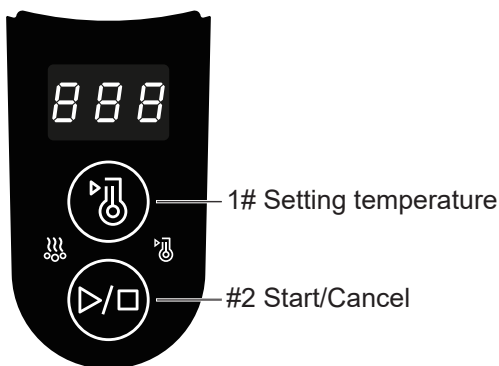
Model No.	Rated voltage	Rated power	Capacity	Dimensions	Weight
MK-HE1533	220-240V~ 50/60Hz	1850-2200W	1.5L	231.5*153.8*250mm	1.291kg

How to use

For the first time to use or no use for a long time, it is recommended that you fill to the maximum level mark with fresh tap water, boil and empty the kettle at least 2 times to clear kettle of any tiny particles. Do not drink such water.

1. Press the lid lock on the handle, and you can open it.
2. Remove the kettle from the base to the filling place. Fill the kettle with desired amount (no less than the minimum and no more than the maximum.) Put back the lid; place the kettle back on the base unit.
3. Connect the plug into a power outlet (220-240V, AC), switch the kettle on by pressing the switch. The light will illuminate to indicate the kettle is heating.
4. The kettle will automatically switch off once the water has boiled and the neon light goes off.
5. Lift the kettle from the base, and you can pour out the water into container.

Product Menu



Botton Function Description

1. Turn on the power, the buzzer will sound, the LED and the nixie tube will be on for about 1s, enter the standby mode, and display the current water temperature;
 - if it is necessary to Start to boiling, skip to step 2);
 - if it is necessary to Start to the set temperature and keep it warm, skip to step 3);

Botton Function Description

- if it is necessary to boil the water and keep it warm, skip to step 4);
 - 2. Click the #2 button to start working. After working to 100 °C (boiling), the buzzer will sound 3 times and return to standby mode.
 - 3. Click the #1 button to start the work after 3S. After working to the set temperature, the buzzer rings three times to enter the heat preservation state automatically, and the temperature is maintained at the set temperature; (during the working process, the insulation temperature can be adjusted by pressing the #1 key again, and the insulation temperature can be selected circularly between 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95).
 - 4. Click the #1 button, and then click the #2 button again within 3S (or click #2 key first, and then click #1 button again within 3S). After 3S, the work will start. After working to 100 °C (boiling), the buzzer will sound three times to automatically enter the heat preservation state, and the temperature will drop to the set temperature and maintain the temperature; (during the working process, the set temperature can be adjusted by pressing the #1 key again, and the set temperature can be selected circularly between 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95).
- Note: When all functions are working, you can click #2 to cancel the current work and return to the standby mode.

Working Mode Description

Power on:

- Turn on the power and power on, all indicator lights and nixie tubes are on for 1s and then go out. At the same time, they will give a long sound, and then enter the standby mode.

Stand by:

- The digital tube displays real-time temperature, and the heating system is not heated.
- 5 minutes (± 20 s) without key operation, enter the shutdown mode.
- Click the key to start the work.

Working:

- The corresponding function indicator is always on, and the digital tube displays the current temperature.
- The heating system is heated according to the menu workflow.
- After working, enter the next working state.

heat preservation:

- Heat preservation at 45 °C for 8 hours (± 20 minutes), 60 °C for 4 hours (± 10 minutes), 70 °C or 85 °C for 2 hours (± 5 minutes), 90 °C or 95 °C for 1 hour (± 5 minutes).
- The corresponding green setting temperature function indicator is always on.
- In the process of heat preservation, the real-time temperature is displayed before the real-time temperature drops to the holding temperature, and the set

Working Mode Description

temperature is displayed after the temperature drops to the set temperature, and the real-time temperature is displayed when the water temperature exceeds or is lower than the set temperature by 5 degrees.

- In the process of heat preservation, the heat preservation temperature can be adjusted by the heat preservation button;
- The heating system works according to the insulation preset procedure.
- When the holding time is over, it will shutdown.

Shut down:

- All displays are off and the heating system is not heated.
- Short press any key and click to enter standby mode.

Fault:

- In the power on state, when the fault occurs, the alarm (buzzer calls 10 times) will enter the fault mode. At the same time, the nixie tube will display the fault code, all function indicator lights will go out, and all buttons will not respond.
- In the shutdown state, when the fault occurs, no fault code is displayed, no alarm (buzzer does not sound), and all displays remain off.
- Short press any key and click to enter failure mode.

Product Function Description

Start:

- Click the "Start / Cancel" button in the shutdown mode to enter the standby mode.
- In the standby mode, enter the "Start" function through the "Start / Cancel" button: the red indicator light for boiling water is on, the nixie tube is always on for 1 second 100, and then flashing for 2 seconds 100; then the buzzer will sound twice to enter the Start function.
- When the water boiled, the digital tube displays the real-time temperature. After boiling (100 degrees), the buzzer rings three times and returns to standby mode.
- Click the "Start / Cancel" button in the working state to cancel the current working state and return to the standby mode. The indicator light is off and the real-time temperature is displayed;

heat preservation:

- In the shutdown mode, click the "setting temperature" button to enter the standby mode.
- In standby mode, first click "setting temperature", and then click "Start" button within 3S (or click "Start" first, and then click "setting temperature" button within 3S) to directly start working. The red indicator light for boiling water and the green indicator for setting temperature are on, and the digital tube is normally on to display the set temperature for 1 second, then flash for 2 seconds, and then the buzzer will sound twice to enter the boiling heat preservation function; When boiling water to boiling, the digital tube displays the real-time temperature,

Product Function Description

and the red indicator light for boiling water and the green indicator light for setting temperature are on;

- When the water is boiling, the red indicator light for boiling water will be off, the green indicator for setting temperature will continue to be on, and the buzzer will give three sounds to enter the heat preservation function mode;
- In the working process and heat preservation mode, click the setting temperature key to re select and set the setting temperature (the first click will display the current setting temperature); if the working process is currently in the setting temperature function file, restart the working process; if the current heating mode is in the setting temperature function file, directly start the heat preservation.
- Start the heat preservation timer when entering the insulation mode;
- When the holding time is over, it will enter the shutdown mode automatically.

Setting temperature:

- In the shutdown mode, click the "setting temperature" button to enter the standby mode.
- In standby mode, first click the "setting temperature" cycle to select the required heat preservation temperature, the setting temperature green indicator light is on, and then the digital tube is normally on to display the set temperature for 1 second, and then flash to display the set temperature for 2 seconds; then the buzzer will sound twice to enter the function of directly boiling water to the set temperature for heat preservation;
- When boiling water to the holding temperature, the digital tube displays the real-time temperature, and the setting temperature green indicator light is on; When the working is finished after boiling water to the set temperature, the buzzer will prompt 3 times, and the setting temperature green indicator will continue to be on; it will automatically enter the heat preservation mode;
- In the working process and heat preservation mode, click the setting temperature key to re select and set the setting temperature (the first click will display the current setting temperature); if the working process is currently in the setting temperature function file, restart the working process; if the current heating mode is in the setting temperature function file, directly start the heat preservation (that is, the water will no longer be boiled to boiling).
- Start the heat preservation timer when entering the insulation mode;
- When the holding time is over, it will enter the shutdown mode automatically.

Special Function Description

Memory function:

- In the process of heat preservation, lift the pot for 3 minutes ($\pm 1\text{min}$) and put it back, and the water temperature after putting the kettle + 8 is greater than or equal to the water temperature before lifting the kettle, then continue to maintain

Special Function Description

the previous heat preservation working state; otherwise, return to the standby state.

Plateau judgment:

- During the boiling process, if the water temperature in the pot is higher than 80 °C and less than or equal to 93 °C, the temperature does not rise within 15 seconds after continuous heating or does not rise within 80 seconds after intermittent heating, it is considered that plateau boiling point is detected.
- If the boiling point value has been obtained through the plateau program (the value range is [81-93]), the next time the water is boiled, the work will be adjusted according to the boiling point value. (this design is to prevent boiling water from flying away).
- In the boiling process, the water temperature in the pot is higher than 93 °C, and it enters the false display stage until the temperature is displayed to 100 °C.

Temperature display:

- When 81 °C - 93 °C, if the temperature does not rise after 15 seconds of continuous heating or 80 seconds of intermittent heating, it is considered that the boiling point has been reached. If the current boiling function is normal, the work will be finished directly after the boiling point is judged; (for areas with altitude within this temperature range, the first boiling point will be finished by boiling point migration, and then the boiling point in this area will be memorized, and the subsequent boiling point will be changed according to the boiling point The temperature should be adjusted in advance to prevent flying water)
- Boiling to boiling function: when 93 °C - 100 °C (excluding 93 °C, the false display of water temperature rising stage is displayed, that is, the water temperature rises by 1 degree every 5 seconds (when the actual temperature is higher than the displayed temperature, the displayed temperature will be updated to the actual temperature in time, and the false display timing variable will be re timed); when the boiling point temperature of boiling water is between 81-93 °C, the second boiling water temperature will be at the boiling point temperature When the actual temperature is higher than the displayed temperature, the displayed temperature will be updated to the actual temperature in time, and the false timing variable will be displayed again;
- Boiling Starting function: after heating, the temperature will drop from 100 °C to the current temperature. If the actual temperature is less than 95 °C when 100 °C is displayed, the false display will be displayed until the actual temperature (but the actual temperature will be displayed when the false display temperature is lower than (set temperature - 5 °C); if the current temperature is greater than or equal to 95 °C, the set temperature will be displayed for 10s, and then press 5S for automatic display The dynamic drop is one degree lower than the actual temperature.

Add cold water midway:

- It is forbidden to add cold water during operation;

Special Function Description

- If it is detected that the current temperature suddenly drops below $-8\text{ }^{\circ}\text{C}$ of the insulation temperature during the working process, it is considered that cold water has been added midway.
- If cold water is detected during gap heating, the program adjusts the heating ratio appropriately according to the difference

Protect Function Description

Heating time limit protection:

- If the boiling Starting working time is more than or equal to $16 (\pm 1)$ minutes, if the boiling Starting function is started, the kettle will automatically enter the dechlorination working state; if the boiling water heat preservation function is started, the buzzer will sound three times, and the kettle will automatically enter into the heat preservation working state.

Sensor abnormal protection:

- During the boiling process, the water temperature in the kettle is less than or equal to $80\text{ }^{\circ}\text{C}$, the temperature does not rise by $1\text{ }^{\circ}\text{C}$ within 5 minutes ($\pm 20\text{s}$), the heating tube stops heating, and the alarm is given at the same time.
- The nixie tube displays E7 and the buzzer sounds 10 times to enter the failure mode.

Sensor over temperature protection:

- Continuously detect that the temperature of the temperature sensor in the kettle is greater than or equal to $120\text{ }^{\circ}\text{C}$ for 1s, and the heating pipe stops heating and alarms at the same time.
- The nixie tube displays C1 and the buzzer sounds 10 times to enter the failure mode.

Sensor short circuit protection:

- If the temperature sensor in the pot is short circuited for 0.5s continuously, the heating tube stops heating and alarms at the same time.
- The nixie tube displays E2, and the buzzer beeps all the time and enters the failure mode.

Sensor open circuit protection:

- The open circuit of the temperature sensor in the pot is detected for 0.5s continuously, and the heating pipe stops heating, and the alarm is given at the same time.
- The nixie tube displays E1 and the buzzer sounds 10 times to enter the failure mode.

Zero crossing abnormal protection:

- If abnormal zero crossing signal is detected for 5S, the heating pipe will stop heating and alarm at the same time.
- The nixie tube displays E0 and the buzzer sounds 10 times to enter the failure mode.

Warranty policy / service

We congratulate you to your new device and are convinced that you will be satisfied and have your joy with this modern appliance.

However, if you recognize a reason for a complaint, please contact us:

Phone: +49 6196-90 20 - 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

Email: info-meg@midea.com

Homepage: www.midea.com

In case of service:

Phone: +49 6196-90 20 - 0

Fax : +49 6196-90 20 -120

Email: service-meg@midea.com

In case of a technical fault, enter your exact address, telephone number, sales contract number and Device type (from the type plate of the device).

A precise fault description saves you time and money. For special questions, please contact the customer service center.

Before calling for service:

Please check whether there is an operating error or a cause that has nothing to do with the function of your device.

Please observe the note in the user manual and check whether:

- The power plug is connected
- The power plug may be damaged
- Electricity is available

Warranty terms

This device has been manufactured and tested according to the most modern methods. The seller warrants for faultless material and proper manufacture for a period of 24 months from the date of sale to the end user. The unit is not suitable for commercial use.

The claim under guarantee lapses in the event of intervention by the Buyer or by a third party. Damage caused as a result of improper handling or operation, incorrect installation or storage, improper connection or installation as well as an act [...] of God or other external factors shall not be covered by this warranty.

When claims are submitted, the manufacturer reserves the right to make improvements to defective parts or to replace or exchange the device.

Only if it is not possible to achieve the intended use of the device by repairing or replacing the device, the buyer can demand a reduction of the purchase price or the cancellation of the purchase contract within 6 months from the date of purchase.

Claims for damages, including consequential damages, are excluded unless they are based on intent or gross negligence.

The guarantee claim exists only with submission of the product and the purchase receipt. This warranty is valid within Germany.

Importer by:

Midea Electrics Netherlands B.V.

Visiting address: Johan Cruijff Boulevard 65,
1101 DL Amsterdam



make yourself at home

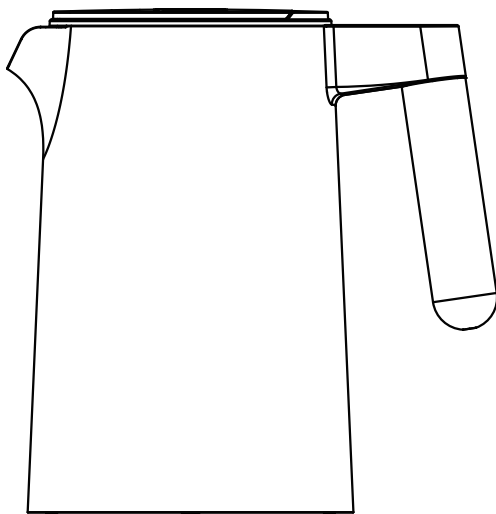


FR

MANUEL

BOUILLLOIRE ÉLECTRIQUE

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn, Germany



make yourself at home
CRUNCHY ON THE
OUTSIDE, TENDER
ON THE INSIDE

MODEL: MK-HE1533

SOMMAIRE

FR

CONSIGNES IMPORTANTES DE SECURITE	1
Nettoyage	4
Brève introduction	5
Nom de la pièce	5
Date technique du produit	5
Utilisation	6
Menu produit	6
Description Fonction Bouton	6
Description du mode de fonctionnement	7
Description de la fonction du produit	8
Description des fonctions spéciales	9
Description de la fonction de protection	11

CONSIGNES IMPORTANTES DE SECURITE

PRECAUTIONS DE SECURITE

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être prises, notamment les suivantes:

1. Lire toutes les instructions.
2. Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utilisez des poignées ou des boutons.
3. Pour se protéger contre le feu, les chocs électriques et les blessures, ne pas immerger le cordon, les prises, le socle ou la bouilloire dans l'eau ou un autre liquide.
4. Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est utilisé. Une stricte surveillance est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé par des enfants ou à proximité.
5. Débrancher la prise de courant lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, qu'il n'y a pas d'eau dans la bouilloire, en la remplissant d'eau, en la déplaçant et avant de la nettoyer. Laisser refroidir avant de mettre ou d'enlever des pièces et avant de nettoyer l'appareil.
6. Ne pas faire fonctionner un appareil dont le cordon ou la prise est endommagé(e) ou qui fonctionne mal, ou encore qui a été endommagé de quelque manière que ce soit. Appeler notre Numéro d'Assistance Clientèle gratuit pour un examen, une réparation ou un réglage.
7. Ne pas utiliser une autre unité de base que celle fournie. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
8. Ne pas utiliser en extérieur.
9. Ne pas laisser le cordon pendre au-dessus du bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes. Toujours ranger la partie excédentaire du cordon d'alimentation dans le compartiment de l'unité de base.
10. La bouilloire électrique doit être utilisée sur une surface plane. Ne pas la placer sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ni dans un four chauffé, ni sur le dessus d'autres appareils électriques.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

11. Toujours commencer par brancher en premier la prise sur l'appareil, puis connecter le cordon d'alimentation à la prise murale. Pour déconnecter, mettre l'appareil sur arrêt, puis retirer la fiche de la prise murale.
12. Ne pas utiliser l'appareil pour une utilisation autre que celle prévue.
13. Afin d'éviter une surcharge du circuit, ne pas faire fonctionner un autre appareil de forte puissance sur le même circuit.
14. Ne pas remplir la bouilloire lorsqu'elle est placée sur la base. Sécher l'eau au bas de l'appareil avant de le placer sur la base.
15. Faire attention à la vapeur émise par le bec ou le couvercle, en particulier lors du remplissage. Ne pas retirer le couvercle pendant le cycle d'ébullition.
16. Ne pas utiliser la bouilloire pour chauffer autre chose que de l'eau.
17. Ne pas remplir au-dessus du marquage d'indication "max". Ne pas faire fonctionner la bouilloire si le niveau d'eau est en dessous du marquage minimum. Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau bouillante peut être projetée. La bouilloire ne doit être utilisée qu'avec l'unité de base fournie.
18. N'insérer aucun objet dans les fentes ou les orifices de la bouilloire.
19. N'ouvrir le couvercle qu'à l'aide du bouton de déverrouillage uniquement. Appuyer sur le couvercle pour le verrouiller en place.
20. Retirer le couvercle pendant les cycles de brassage peut causer des échaudures.
21. Cet appareil est pour USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT. NE PAS FAIRE FONCTIONNER L'APPAREIL SI LE CORDON D'ALIMENTATION EST ENDOMMAGÉ OU SI L'APPAREIL FONCTIONNE PAR INTERMITTENCE OU CESSE DE FONCTIONNER.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

22. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, sous réserve qu'ils aient été supervisés ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et sont supervisés. Garder l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants âgés de moins de 8 ans.
23. Cet appareil est destiné à être utilisé pour des applications domestiques et similaires telles que :
- Les cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail ;
 - les fermes ;
 - par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel ;
 - dans les chambres d'hôtes ;
24. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son prestataire de service ou toute autre personne similairement qualifiée afin d'éviter tout risque.
25. Avertissement : Eviter les renversements sur le connecteur.
26. La surface de l'élément chauffant est soumise à une chaleur résiduelle après utilisation.

ENREGISTREZ CES INSTRUCTIONS.

Avertissement : Une mauvaise utilisation peut entraîner des blessures.

La surface de l'élément chauffant est soumise à une chaleur résiduelle après utilisation.

Nettoyage

Remarque

Pour prolonger la durée de vie de la bouilloire, veuillez nettoyer régulièrement les dépôts minéraux dans la bouilloire.

Débranchez toujours la prise de courant et laissez refroidir avant de le nettoyer. Ne pas utiliser de produits chimiques, la laine d'acier ou de nettoyeurs abrasifs pour nettoyer l'extérieur de la bouilloire, car ceux-ci gratter la surface et à la décoloration de la couleur extérieure.

1. Remplissez la bouilloire de 0,5 L de vinaigre blanc et le reste d'eau et laissez reposer plus d'une heure ;
2. Videz la solution de la bouilloire. Essuyez les dépôts restés avec un chiffon humide.
3. Remplissez la bouilloire avec de l'eau propre, porter à ébullition, puis jeter l'eau.
Répétez et la bouilloire sera prête à être utilisée.
4. Si nécessaire, répétez les opérations ci-dessus plusieurs fois.
5. Ne pas plonger dans l'eau. La surface de la bouilloire peut être essuyée avec un chiffon humide et poli avec un chiffon doux et sec.
6. Saisissez la partie supérieure du filtre à grande échelle et tirer vers le haut pour le retirer. Laver à l'eau propre et sécher complètement avant de remplacer dans la bouilloire.

L'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. A la fin de sa durée de vie, l'appareil doit être livré correctement à un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. Par la collecte et le recyclage des vieux appareils, vous apportez une contribution importante à la conservation de nos ressources naturelles et prévoyez une élimination écologiquement rationnelle et saine.

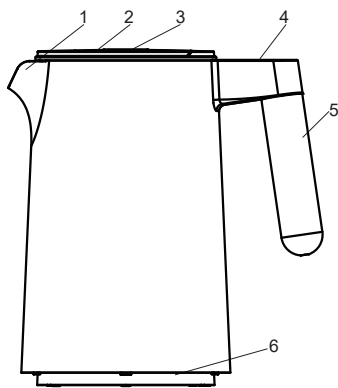


Brève introduction

Conception rationnelle, apportez commodité et plaisir à votre vie.

- 1. ébullition rapide, gagner du temps et de l'énergie pour vous.
- 2. Coupe automatiquement pour une protection contre l'ébullition à sec.
- 3. 360 base de la puissance de rotation.
- 4. Écran Hologram.
- 5. Thermostat de haute qualité.

Nom de la pièce



No.	Description
1	Bec
2	Couvercle
3	Bouton d'ouverture du couvercle
4	Menu Bas
5	poignée
6	Base de puissance

Date technique du produit

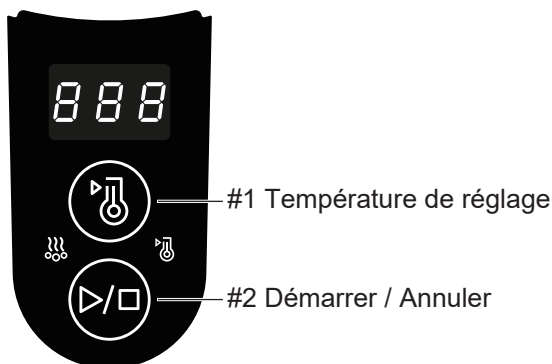
N ° de modèle	Tension nominale	Puissance nominale	Capacité	Dimensions	Poids
MK-HE1533	220-240V~ 50/60Hz	1850-2200W	1.5L	231.5*153.8*250mm	1.291kg

Utilisation

Lors de la première utilisation ou en cas de non-utilisation prolongée, il est recommandé de remplir la bouilloire jusqu'à la marque de niveau maximum avec de l'eau du robinet fraîche, de la faire bouillir et de la vider au moins deux fois pour éliminer les minuscules particules. Ne pas boire cette eau.

1. Appuyer sur le verrou du couvercle sur la poignée, pour vous permettre de l'ouvrir.
2. Retirer la bouilloire de sa base pour la remplir. Remplir la bouilloire avec la quantité désirée (en respectant les limites minimale et maximale.)
Refermer le couvercle en place; replacer la bouilloire sur l'unité de base.
3. Brancher la fiche dans une prise de courant (220-240V, AC), allumer la bouilloire en appuyant sur l'interrupteur. La lumière s'allumera pour indiquer que la bouilloire est en train de chauffer.
4. La bouilloire s'éteindra automatiquement lorsque l'eau aura bouilli, la lumière au néon s'éteindra alors de même.
5. Soulever la bouilloire du socle et vous pourrez verser l'eau dans un récipient.

Menu produit



Description Fonction Bouton

1. allumez l'alimentation, le signal sonore retentit, la LED et le tube nixie seront allumés pendant environ 1 s, entrez en mode veille et affichez la température actuelle de l'eau ;
 - s'il est nécessaire de commencer à bouillir, passez à l'étape 2) ;
 - s'il est nécessaire de démarrer à la température réglée et de la maintenir au chaud, passez à l'étape 3) ;
 - s'il est nécessaire de faire bouillir l'eau et de la maintenir au chaud, passez à l'étape 4) ;
2. Cliquez sur le bouton # 2 pour commencer à travailler. Après avoir travaillé à 100 °C (ébullition), l'avertisseur sonore retentit 3 fois et revient en mode veille.

Description Fonction Bouton

3. Cliquez sur le bouton # 1 pour démarrer le travail après 3S. Après avoir travaillé à la température réglée, l'avertisseur sonore sonne trois fois pour entrer automatiquement dans l'état de conservation de la chaleur et la température est maintenue à la température réglée ; (pendant le processus de travail, la température d'isolation peut être ajustée en appuyant à nouveau sur la touche # 1, et la température d'isolation peut être sélectionnée de manière circulaire entre 45/60/70/85/90/95).
4. Cliquez sur le bouton # 1, puis cliquez à nouveau sur le bouton # 2 dans 3S (ou cliquez d'abord sur la touche # 2, puis cliquez à nouveau sur le bouton # 1 dans 3S). Après 3S, le travail commencera. Après avoir travaillé à 100 °C (ébullition), l'avertisseur sonore retentira trois fois pour entrer automatiquement dans l'état de conservation de la chaleur, et la température baissera à la température définie et maintiendra la température ; (pendant le processus de travail, la température de consigne peut être ajustée en appuyant à nouveau sur la touche # 1, et la température de consigne peut être sélectionnée de manière circulaire entre 45/60/70/85/90/95).

Remarque : Lorsque toutes les fonctions fonctionnent, vous pouvez cliquer sur # 2 pour annuler le travail en cours et revenir en mode veille.

Description du mode de fonctionnement

Allumer :

- Mettez l'appareil sous tension et s'allumer, tous les voyants lumineux et les tubes nixie sont allumés pendant 1 s puis s'éteignent. En même temps, ils donneront un long son, puis passeront en mode veille.

En attente:

- Le tube numérique affiche la température en temps réel et le système de chauffage n'est pas chauffé.
- 5 minutes (± 20s) sans opération de touche, entrez en mode d'arrêt.
- Cliquez sur la touche pour démarrer le fonctionnement.

Fonctionnement :

- L'indicateur de fonction correspondant est toujours allumé et le tube numérique affiche la température actuelle.
- L'installation de chauffage est chauffée selon le flux de menu.
- Après avoir fonctionné, entrer dans l'état de fonctionnement suivant.

Conservation de la chaleur :

- Conservation de la chaleur à 45 °C pendant 8 heures (± 20 minutes), 60 °C pendant 4 heures (± 10 minutes), 70 °C ou 85 °C pendant 2 heures (± 5 minutes), 90 °C ou 95 °C pendant 1 heure (± 5 minutes).
- Le voyant vert correspondant de la fonction de réglage de la température réglée est toujours allumé.
- Dans le processus de conservation de la chaleur, la température en temps réel est affichée avant que la température en temps réel ne tombe à la température de maintien, et la température définie est affichée une fois que la température a chuté à

Description du mode de fonctionnement

la température définie, et la température en temps réel est affichée lorsque la température de l'eau dépasse ou est inférieure de 5 degrés à la température réglée.

- Dans le processus de conservation de la chaleur, la température de conservation de la chaleur peut être ajustée par le bouton de conservation de la chaleur ;
- Le système de chauffage fonctionne selon le procédé de préréglage d'isolation.
- Lorsque le temps de maintien est terminé, il sera arrêté.

Éteint :

- Tous les affichages sont éteints et le système de chauffage n'est pas chauffé.
- Appuyez brièvement sur n'importe quelle touche et cliquez pour passer en mode veille.

Faute :

- Dans l'état de mise sous tension, lorsque le défaut se produit, l'alarme (l'indicateur sonore appelle 10 fois) entre en mode défaut. En même temps, le tube nixie affichera le code de défaut, tous les voyants de fonction s'éteindront et tous les boutons ne répondront pas.
- En état d'arrêt, lorsque le défaut se produit, aucun code de défaut n'est affiché, aucune alarme (l'indicateur sonore ne retentit pas) et tous les affichages restent éteints.
- Appuyez brièvement sur n'importe quelle touche et cliquez pour passer en mode d'échec.

Description de la fonction du produit

Démarrer :

- Cliquez sur le bouton "Démarrer / Annuler" en mode arrêt pour passer en mode veille.
- En mode veille, entrez dans la fonction "Démarrer" via le bouton "Marche / Annuler" : le voyant rouge de l'eau bouillante est allumé, le tube nixie est toujours allumé pendant 1 seconde 100, puis clignote pendant 2 secondes 100; puis l'indicateur sonore retentira deux fois pour accéder à la fonction de démarrage.
- Lorsque l'eau bout, le tube numérique affiche la température en temps réel. Après ébullition (100 degrés), l'indicateur sonore sonne trois fois et revient en mode veille.
- Cliquez sur le bouton "Démarrer / Annuler" dans l'état de fonctionnement pour annuler l'état de fonctionnement actuel et revenir en mode veille. Le voyant lumineux est éteint et la température en temps réel est affichée ;

Conservation de la chaleur:

- En mode arrêt, cliquez sur le bouton "réglage de la température" pour entrer en mode veille.
- En mode veille, cliquez d'abord sur « réglage de la température », puis sur le bouton « Démarrer » dans 3S (ou cliquez d'abord sur « Démarrer », puis sur le bouton « réglage de la température » dans 3S) pour commencer directement à fonctionner. Le voyant rouge pour l'eau bouillante et le voyant vert pour le réglage de la température sont allumés, et le tube numérique est normalement allumé pour afficher la température réglée pendant 1 seconde, puis clignote pendant 2 secondes, puis l'indicateur sonore retentit deux fois pour entrer dans l'ébullition fonction de conservation de la chaleur ;
- Lorsque l'eau bouillante à ébullition, le tube numérique affiche la température en temps réel, et le voyant rouge pour l'eau bouillante et le voyant vert pour régler la température sont allumés;

Description de la fonction du produit

- Lorsque l'eau est en ébullition, le voyant rouge de l'eau bouillante sera éteint, le voyant vert pour régler la température continuera à être allumé et l'indicateur sonore émettra trois sons pour entrer en mode de fonction de conservation de la chaleur;
- Dans le processus de travail et le mode de conservation de la chaleur, cliquez sur la touche de température de réglage pour sélectionner à nouveau et régler la température de réglage (le premier clic affichera la température de réglage actuelle); si le processus de travail est actuellement dans le fichier de fonction de réglage de la température, redémarrez le processus de travail; si le mode de chauffage actuel est dans le fichier de fonction de réglage de la température, démarrez directement la conservation de la chaleur.
- Démarrez la minuterie de conservation de la chaleur lors de l'entrée en mode isolation ;
- Lorsque le temps de maintien est terminé, il passe automatiquement en mode d'arrêt...

Réglage de la température :

- En mode arrêt, cliquez sur le bouton "réglage de la température" pour entrer en mode veille.
- En mode veille, cliquez d'abord sur le cycle de «réglage de la température» pour sélectionner la température de conservation de la chaleur requise, le voyant vert de la température de réglage est allumé, puis le tube numérique est normalement allumé pour afficher la température réglée pendant 1 seconde, puis clignote pour afficher la température réglée pendant 2 secondes; puis le buzzer sonnera deux fois pour entrer dans la fonction de faire bouillir directement l'eau à la température réglée pour la conservation de la chaleur;
- Lorsque vous faites bouillir de l'eau à la température de maintien, le tube numérique affiche la température en temps réel et le voyant vert de la température de réglage est allumé; Lorsque le travail est terminé après avoir fait bouillir de l'eau à la température réglée, le buzzer se déclenchera 3 fois et l'indicateur vert de température de réglage continuera à être allumé; il entrera automatiquement en mode de conservation de la chaleur;
- Dans le processus de travail et le mode de conservation de la chaleur, cliquez sur la touche de température de réglage pour sélectionner à nouveau et régler la température de réglage (le premier clic affichera la température de réglage actuelle); si le processus de travail est actuellement dans le fichier de fonction de réglage de la température, redémarrez le processus de travail; si le mode de chauffage actuel est dans le fichier de fonction de réglage de la température, démarrez directement la conservation de la chaleur (c'est-à-dire que l'eau ne sera plus bouillie à ébullition).
- Démarrez la minuterie de conservation de la chaleur lors de l'entrée en mode isolation ;
- Lorsque le temps de maintien est terminé, il passe automatiquement en mode d'arrêt.

Description des fonctions spéciales

Fonction mémoire:

- Dans le processus de conservation de la chaleur, soulevez le pot pendant 3 minutes (± 1 min) et remettez-le en place, et la température de l'eau après avoir mis la bouilloire + 8 est supérieure ou égale à la température de l'eau avant de soulever la bouilloire, puis continuez à maintenir l'état de fonctionnement précédent de conservation de la chaleur ;

Description des fonctions spéciales

sinon, revenez à l'état de veille.

Jugement Plateau:

- Pendant le processus d'ébullition, si la température de l'eau dans la bouilloire est supérieure à 80 °C et inférieure ou égale à 93 °C, la température n'augmente pas dans les 15 secondes après un chauffage continu ou n'augmente pas dans les 80 secondes après un chauffage intermittent, il est considéré que le point d'ébullition plateau est détecté.
- Si la valeur du point d'ébullition a été obtenue via le programme plateau (la plage de valeurs est [81-93]), la prochaine fois que l'eau est bouillie, le travail sera ajusté en fonction de la valeur du point d'ébullition. (Cette conception est d'empêcher l'eau bouillante de s'évaporer).
- Dans le processus d'ébullition, la température de l'eau dans la bouilloire est supérieure à 93 °C, et elle entre dans l'étape de faux affichage jusqu'à ce que la température soit affichée à 100 °C.

Affichage de la température :

- Lorsque 81 °C - 93 °C, si la température n'augmente pas après 15 secondes de chauffage continu ou 80 secondes de chauffage intermittent, on considère que le point d'ébullition est atteint. Si la fonction d'ébullition actuelle est normale, le travail sera terminé directement après l'évaluation du point d'ébullition; (pour les zones d'altitude dans cette plage de température, le premier point d'ébullition sera terminé par la migration du point d'ébullition, puis le point d'ébullition dans cette zone sera mémorisé, et le point d'ébullition suivant sera changé en fonction du point d'ébullition. La température doit être ajusté à l'avance pour empêcher l'eau de s'évaporer)
- Point d'ébullition à la fonction d'ébullition: lorsque 93 °C - 100 °C (à l'exception 93 °C, le faux affichage de la température de l'eau phase montante est affichée, qui est, la température de l'eau augmente de 1 degré toutes les 5 secondes (lorsque la température réelle est supérieure à celle affichée). la température affichée sera mise à jour à la température réelle dans le temps et la variable de temporisation du faux affichage sera re-chronométrée); lorsque la température du point d'ébullition de l'eau bouillante est comprise entre 81 et 93 °C, la deuxième température de l'eau bouillante sera à la température du point d'ébullition.

Lorsque la température réelle est supérieure à la température affichée, la température affichée sera mis à jour à la température réelle dans le temps, et la variable fausse de synchronisation sera affiché à nouveau;

- Fonction de démarrage d'ébullition: après le chauffage, la température baissera de 100 °C à la température actuelle. Si la température réelle est inférieure à 95 °C lorsque 100 °C est affiché, le faux affichage sera affiché jusqu'à la température réelle (mais la température réelle sera affichée lorsque la température fausse d'affichage est inférieure à (température de consigne - 5 °C); si la température actuelle est supérieure ou égale à 95 °C, la température réglée sera affichée pendant 10s, puis appuyez sur 5S pour l'affichage automatique. La baisse dynamique est inférieure d'un degré à la température réelle.

Ajouter de l'eau froide à mi-temps:

- Il est interdit d'ajouter de l'eau froide pendant le fonctionnement ;

Description des fonctions spéciales

- S'il est détecté que la température actuelle chute soudainement en dessous de -8°C de la température de l'isolation pendant le processus de fonctionnement, on considère que de l'eau froide a été ajoutée à mi-temps.
- si l'eau froide est détectée lors du chauffage d'espace, le programme permet de régler le taux de chauffage appropriée selon la différence.

Description de la fonction de protection

Protection de limite de temps de chauffage :

- Si le temps de travail de démarrage d'ébullition est supérieur ou égal à $16 (\pm 1)$ minutes, si la fonction de démarrage d'ébullition est démarrée, la bouilloire entrera automatiquement en état de fonctionnement de déchloration ; si la fonction de conservation de la chaleur de l'eau bouillante est démarrée, l'indicateur sonore retentit trois fois et la bouilloire entre automatiquement dans l'état de fonctionnement de conservation de la chaleur.

Protection anormale du capteur :

- Pendant le processus d'ébullition, la température de l'eau dans la bouilloire est inférieure ou égale à 80°C , la température n'augmente pas de 1°C en 5 minutes (± 20 s), le tube de chauffage arrête de chauffer et l'alarme est donnée en même temps.
- Le tube nixie affiche E7 et l'indicateur sonore retentit 10 fois pour entrer en mode de panne.

Protection contre la surchauffe du capteur :

- Détectez en permanence que la température du capteur de température dans la bouilloire est supérieure ou égale à 120°C pendant 1 s, et le tuyau de chauffage arrête de chauffer et émet une alarme en même temps.
- Le tube nixie affiche C1 et l'indicateur sonore retentit 10 fois pour entrer en mode de panne.

Protection contre les courts-circuits du capteur :

- Se il sensore di temperatura nella brocca va in cortocircuito per 0.5s in modo continuativo, il tubo di riscaldamento interrompe il riscaldamento e dà l'allarme allo stesso tempo.
- Il tubo nixie visualizza E2, e il cicalino emette un suono continuativo, entrando in modalità di guasto.

Protezione del circuito aperto del sensore:

- Si le capteur de température dans la bouilloire est court-circuité pendant 0,5 s en continu, le tube chauffant arrête de chauffer et émet une alarme en même temps.
- Le tube nixie affiche E2, et l'indicateur sonore émet un bip tout le temps et passe en mode de panne.

Protection de capteur de circuit ouvert :

- Le circuit ouvert du capteur de température dans la bouilloire est détecté pendant 0,5 s en continu, et le tuyau de chauffage arrête de chauffer et l'alarme est donnée en même temps.
- Le tube nixie affiche E1 et l'indicateur sonore retentit 10 fois pour entrer en mode de panne.

Politique de garantie / dépannage

Nous vous félicitons pour l'acquisition de votre nouvel appareil et sommes convaincus que vous serez satisfait et apprécierez cet appareil moderne.

Toutefois, si vous reconnaissez un motif de plainte, veuillez nous contacter :

Téléphone: +49 6196-90 20 - 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

Email: info-meg@midea.com

Pag d'accueil: www.midea.com

En cas de dépannage:

Téléphone: +49 6196-90 20 – 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

Email: service-meg@midea.com

En cas de panne technique, indiquez votre adresse exacte, votre numéro de téléphone, le numéro du contrat de vente et le type d'appareil (d'après la plaque signalétique de l'appareil).

Une description précise de la panne vous permet d'économiser du temps et de l'argent. Pour toute question particulière, veuillez contacter le centre de service à la clientèle.

Avant d'appeler pour un dépannage:

Veuillez vérifier s'il y a une erreur de fonctionnement ou une cause qui n'a rien à voir avec le fonctionnement de votre appareil.

Veuillez respecter les consignes figurant dans le manuel d'utilisation et vérifier si :

- La fiche d'alimentation est branchée
- La prise de courant n'est pas endommagée
- L'électricité est disponible

Conditions de garantie

Cet appareil a été fabriqué et testé selon les méthodes les plus modernes. Le vendeur garantit un matériel irréprochable et une fabrication correcte pendant une période de 24 mois à compter de la date de vente à l'utilisateur final. L'appareil n'est pas adapté à un usage commercial.

Le droit à la garantie s'éteint en cas d'intervention de l'acheteur ou d'un tiers.

Les dommages causés par une mauvaise manipulation ou utilisation, une installation ou un stockage incorrect, un raccordement ou une installation incorrecte ainsi que par un cas de force majeure ou d'autres facteurs externes ne sont pas couverts par la présente garantie.

En cas de réclamation, le fabricant se réserve le droit d'apporter des améliorations aux pièces défectueuses ou de remplacer ou d'échanger l'appareil.

Dans le cas uniquement où il n'est pas possible d'atteindre l'utilisation prévue de l'appareil en le réparant ou en le remplaçant, l'acheteur peut demander une réduction du prix d'achat ou l'annulation du contrat d'achat dans un délai de 6 mois à compter de la date d'achat.

Les demandes de dommages et intérêts, y compris les dommages indirects, sont exclues, sauf si elles sont fondées sur une intention ou une négligence grave.

La demande de garantie n'existe qu'avec la présentation du produit et du reçu d'achat. Cette garantie est valable en Allemagne.

Importé par:

Midea Electrics Netherlands B.V.

Visiting address: Johan Cruijff Boulevard 65,
1101 DL Amsterdam

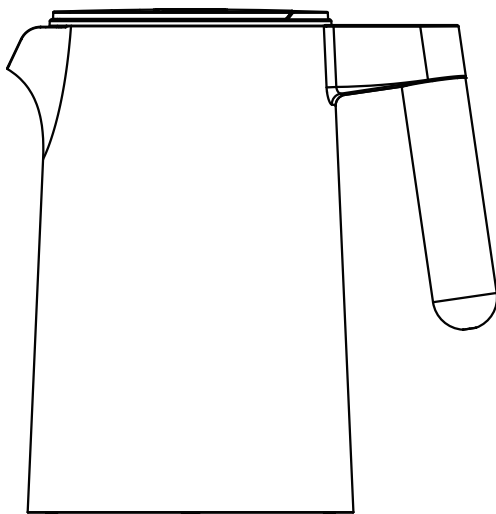


make yourself at home

MANUALE

BOLLITORE

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn, Germany



make yourself at home
CRUNCHY ON THE
OUTSIDE, TENDER
ON THE INSIDE

MODEL: MK-HE1533

INDICE

IT

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA	1
Pulizia	4
Breve introduzione	5
Nome della parte	5
Dati tecnici del prodotto	5
Utilizzo	6
Menù del prodotto	6
Descrizione della funzione del pulsante	6
Descrizione modalità di lavoro	7
Descrizione della funzione del prodotto	8
Descrizione funzione speciale	9
Descrizione della funzione di protezione	11

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base, tra cui le seguenti:

1. Leggere tutte le istruzioni.
2. Non toccare le superfici calde. Utilizzare impugnature o manopole.
3. Per impedire incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone, non immergere il cavo, le spine, la base o il bollitore in acqua o altro liquido.
4. Non lasciare mai l'apparecchio incustodito durante l'uso.
È necessaria una stretta sorveglianza quando l'apparecchio viene utilizzato da o vicino ai bambini.
5. Scollegare la spina dalla presa di corrente quando non è in uso, non versare acqua nel bollitore, non riempire con acqua, non spostare il bollitore prima della pulizia. Lasciare raffreddare prima di mettere o togliere le parti e prima di pulire l'apparecchio.
6. Non azionare alcun apparecchio con un cavo o una spina danneggiati o dopo che l'apparecchio abbia subito danni o sia stato danneggiato. Chiamare il nostro numero verde di assistenza clienti per un controllo, una riparazione o una regolazione.
7. Non utilizzare un'unità base diversa da quella in dotazione. L'uso di accessori non raccomandati dal produttore dell'apparecchio può provocare incendi, scosse elettriche o lesioni alle persone.
8. Non utilizzare all'aperto.
9. Non lasciare che il cavo penzoli dal bordo del tavolo o del bancone e non toccare le superfici calde. Conservare sempre la parte eccedente del cavo di alimentazione nello scomparto dell'unità base.
10. Il bollitore elettrico deve essere azionato su una superficie piana. Non collocare sopra o vicino a un fornello a gas o elettrico caldo, o in un forno riscaldato, o in cima ad altri apparecchi elettrici.
11. Fissare sempre prima la spina all'apparecchio, poi inserire il

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

cavo nella presa di corrente. Per scollegare, disattivare il controllo, quindi rimuovere la spina dalla presa a muro.

12. Non utilizzare l'apparecchio per un uso diverso da quello previsto.
13. Per evitare il sovraccarico del circuito, non mettere in funzione un altro apparecchio ad alta potenza sullo stesso circuito.
14. Non riempire il bollitore quando è posizionato sulla base. Asciugare l'acqua sul fondo del corpo prima di posizionarlo sulla base di alimentazione.
15. Fare attenzione al vapore emesso dal beccuccio o dal coperchio soprattutto durante il riempimento. Non rimuovere il coperchio durante il ciclo di ebollizione.
16. Non usare il bollitore per riscaldare liquidi diversi dall'acqua.
17. Non riempire oltre l'indicazione "max". Non utilizzare il bollitore se l'acqua è al di sotto dell'indicazione "max". Se il bollitore è troppo pieno, l'acqua bollente può essere espulsa. Il bollitore deve essere utilizzato solo con l'unità base fornita.
18. Non inserire alcun oggetto nelle fessure o nei fori del bollitore.
19. Aprire il coperchio solo con il pulsante di sgancio. Spingere il coperchio verso il basso per bloccarlo in posizione.
20. Possono verificarsi scottature se il coperchio viene rimosso durante i cicli di preparazione.
21. Questo apparecchio è destinato ESCLUSIVAMENTE ALL'USO DOMESTICO.
NON METTERE IN FUNZIONE L'APPARECCHIO SE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE PRESENTA DANNI O SE L'APPARECCHIO FUNZIONA IN MODO DISCONTINUO O SMETTE DI FUNZIONARE COMPLETAMENTE.
22. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

condizione che vengano sorvegliati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e ne comprendano i pericoli. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

La pulizia e la manutenzione dell'apparecchio non devono essere effettuate da bambini, a meno che abbiano più di 8 anni e siano sorvegliati. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni.

23. Questo apparecchio è destinato a essere utilizzato in applicazioni domestiche e simili, come ad esempio:
- Cucine per il personale nei negozi, negli uffici e in altri ambienti di lavoro;
 - le case di campagna;
 - da clienti in alberghi, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
 - in ambienti di tipo bed and breakfast.
24. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo distributore o da persone altrettanto qualificate per evitare un pericolo.
25. Attenzione: evitare fuoriuscite sul connettore.
26. La superficie dell'elemento riscaldante è soggetta a calore residuo dopo l'uso.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI.

Attenzione: L'uso improprio può causare potenziali lesioni.

La superficie dell'elemento riscaldante è soggetta a calore residuo dopo l'uso.

Nota

Per prolungare la vita del bollitore, pulire regolarmente i residui minerali nel bollitore.

Scollegare sempre dalla presa di corrente e lasciar raffreddare prima di pulire. Non utilizzare prodotti chimici, pagliette d'acciaio o abrasivi per pulire l'esterno del bollitore, poiché graffierebbero la superficie e scolorirebbero l'esterno.

1. Riempire il bollitore con 0.5 L di aceto bianco e il resto con acqua e lasciare riposare per oltre 1 ora;
2. Svuotare la soluzione dal bollitore. Rimuovere i depositi rimasti con un panno umido.
3. Riempire il bollitore con acqua pulita, portare ad ebollizione e poi gettare l'acqua.

Ripetere e il bollitore sarà pronto per l'uso;

4. Se necessario, ripetere più volte le operazioni precedenti;
5. Non immergere in acqua. La superficie del bollitore può essere pulita con un panno umido e lucidata con un panno morbido e asciutto.
6. Afferrare la parte superiore del filtro anticalcare e tirare verso l'alto per rimuoverlo. Lavare con acqua pulita e asciugare accuratamente prima di rimetterlo nel bollitore.

Questo apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici! Al termine della sua vita utile, l'apparecchio deve essere correttamente consegnato presso un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Con la raccolta e il riciclaggio di vecchi apparecchi, date un importante contributo alla conservazione delle nostre risorse naturali e assicurate uno smaltimento sano e rispettoso dell'ambiente.

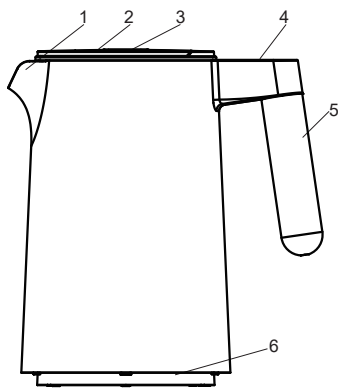


Breve introduzione

Design intelligente, porta convenienza e divertimento nella tua vita.

- 1. Bollitura rapida, un risparmio di tempo ed energia.
- 2. Si disattiva automaticamente per evitare che l'acqua trabocchi.
- 3. 360 Base di alimentazione rotante.
- 4. Schermo a ologrammi.
- 5. Termostato di alta qualità.

Nome della parte



No.	Descrizione
1	Beccuccio
2	Coperchio
3	Pulsante di rilascio del coperchio
4	Menu in basso
5	Impugnatura
6	Base di alimentazione

Dati tecnici del prodotto

Modello n.	Tensione nominale	Potenza nominale	Capacità	Dimensioni	Peso
MK-HE1533	220-240V~ 50/60Hz	1850-2200W	1.5L	231.5*153.8*250mm	1.291kg

Utilizzo

Per il primo utilizzo o per un periodo di inutilizzo prolungato, si consiglia di riempire fino al livello massimo con acqua fresca del rubinetto, far bollire e svuotare il bollitore almeno 2 volte per eliminare le particelle più piccole. Non bere tale acqua.

1. Premere il blocco del coperchio sull'impugnatura per aprirlo.
2. Togliere il bollitore dalla base e portarlo al punto di riempimento. Riempire il bollitore con la quantità desiderata (non meno del minimo e non più del massimo).
Rimettere il coperchio; riposizionare il bollitore sulla base.
3. Collegare la spina alla presa di corrente (220-240 V, CA), accendere il bollitore premendo l'interruttore. La luce si accenderà per indicare che il bollitore è in fase di riscaldamento.
4. Il bollitore si spegne automaticamente quando l'acqua è bollente e la luce al neon si spegne.
5. Sollevare il bollitore dalla base e versare l'acqua nel contenitore.

Menù del prodotto



Descrizione della funzione del pulsante

1. Accendere l'alimentazione, il cicalino suonerà, il LED e il tubo nixie resteranno accesi per circa 1 secondo, entrare in modalità standby e visualizzare la temperatura corrente dell'acqua;
 - se si desidera iniziare la bollitura, passare al punto 2);
 - se si desidera iniziare con la temperatura impostata per poi mantenerla, passare al punto 3);

Descrizione della funzione del pulsante

- se si desidera far bollire l'acqua e tenerla in caldo, passare al punto 4);
- 2. Fare clic sul pulsante #2 per avviare. Dopo aver portato l'acqua a 100 °C (ebollizione), il cicalino suonerà 3 volte e tornerà in modalità standby.
- 3. Fare clic sul pulsante #1 per avviare dopo 3S. Dopo aver portato l'acqua alla temperatura impostata, il cicalino suonerà tre volte per entrare automaticamente nello stato di conservazione del calore e si manterrà la temperatura impostata; (durante il funzionamento, la temperatura di isolamento può essere regolata premendo nuovamente il tasto #1 e selezionandola a rotazione tra 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95).
- 4. Fare clic sul pulsante #1 quindi fare di nuovo clic sul pulsante #2 entro 3S (o fare prima clic sul tasto #2 quindi fare nuovamente clic sul pulsante #1 entro 3S). Dopo 3S, inizierà il lavoro. Dopo aver funzionato a 100 °C (ebollizione), il cicalino suonerà tre volte per entrare automaticamente nello stato di conservazione del calore e la temperatura scenderà alla temperatura impostata, mantenendola; (durante il funzionamento, la temperatura impostata può essere regolata premendo nuovamente il tasto #1 e selezionandola a rotazione tra 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95).

Nota: Quando tutte le funzioni sono in azione, è possibile fare clic #2 per annullare il lavoro corrente e tornare alla modalità standby.

Descrizione modalità di lavoro

Accensione:

- Accendere l'alimentazione e azionare, tutte le luci dell'indicatore e i tubi nixie si accenderanno per 1s e poi si spegneranno. Allo stesso tempo, verrà emesso un suono lungo, e poi si entrerà in modalità standby.

Standby:

- Il tubo digitale visualizza la temperatura in tempo reale e il sistema di riscaldamento non si scalderà.
- Dopo 5 minuti ($\pm 20s$) senza azionare alcun tasto, si entrerà in modalità di spegnimento.
- Fare clic sul tasto per avviare la macchina.

Funzionamento:

- L'indicatore di funzione corrispondente è sempre attivo e il tubo digitale visualizza la temperatura reale.
- Il sistema di riscaldamento funziona in base al flusso di lavoro del menù.
- Dopo , inserire lo stato del lavoro successivo.

conservazione del calore:

- Conservazione del calore a 45°C° per 8 ore (± 20 minuti), 60°C° per 4 ore (± 10 minuti), 70°C° o 85°C° per 2 ore (± 5 minuti), 90°C° o 95°C° per 1 ora (± 5 minuti).
- L'indicatore verde corrispondente alla funzione di impostazione della temperatura è sempre attivo.
- Nel processo di conservazione del calore, la temperatura in tempo reale viene visualizzata prima che scenda alla temperatura di mantenimento, e la temperatura impostata viene visualizzata dopo essere scesa alla temperatura impostata e la

Descrizione modalità di lavoro

temperatura in tempo reale viene visualizzata quando la temperatura dell'acqua supera o è inferiore alla temperatura impostata di 5 gradi.

- Nel processo di conservazione del calore, la temperatura di conservazione del calore può essere regolata dal pulsante di conservazione del calore;
- Il sistema di riscaldamento funziona secondo la procedura di isolamento preimpostata.
- Quando il tempo di conservazione è terminato, si spegne.

Spegnimento:

- Tutti i display si spengono e l'impianto di riscaldamento non si riscalda.
- Premere un tasto qualsiasi e fare clic per entrare in modalità standby.

Errore:

- Nello stato di accensione, quando si verifica il guasto, l'allarme (il cicalino suona 10 volte) entra in modalità di guasto. Allo stesso tempo, il tubo nixie visualizza il codice di guasto, tutte le luci dell'indicatore di funzione si spengono e tutti i pulsanti smettono di rispondere ai comandi.
- Nello stato di arresto, quando si verifica l'errore, non viene visualizzato alcun codice di guasto, nessun allarme (il cicalino non suona) e tutti i display rimangono spenti.
- Premere brevemente un tasto qualsiasi e fare clic per entrare in modalità guasto.

Descrizione della funzione del prodotto

Avvio:

- Fare clic sul pulsante "Avvia/Annulla" in modalità spegnimento per passare alla modalità standby.
- In modalità standby, entrare nella funzione "Start" tramite il pulsante "Avvia/Annulla": la luce indicatore rosso per l'acqua bollente si accende, il tubo nixie resta sempre attivo lampeggiando per 1 secondo 100, e poi per 2 secondi 100; il cicalino suonerà due volte per entrare nella funzione Start.
- Quando l'acqua bolle, il tubo digitale visualizza la temperatura in tempo reale. Dopo l'ebollizione (100 gradi), il cicalino suona tre volte e torna in modalità standby.
- Fare clic sul pulsante "Avvia/Annulla" durante lo stato di lavoro per annullare lo stato di lavoro corrente e tornare alla modalità standby. La luce dell'indicatore si spegne e viene visualizzata la temperatura in tempo reale;

conservazione del calore:

- In modalità di spegnimento, fare clic sul pulsante "impostazione temperatura" per entrare nella modalità standby.
- In modalità standby, fare prima clic su "impostazione temperatura", quindi fare clic sul pulsante "Avvia" entro 3S (o fare clic su "Avvia" prima, quindi fare clic sul pulsante "impostazione temperatura" entro 3S) per iniziare direttamente il lavoro. L'indicatore luminoso rosso per l'acqua bollente e l'indicatore verde per impostare la temperatura sono accesi, e il tubo digitale è normalmente acceso per visualizzare la temperatura impostata per 1 secondo, quindi lampeggia per 2 secondi, e poi il cicalino suona due volte per entrare nella funzione di conservazione del calore di bollitura;

Quando l'acqua bollente inizia a bollire, il tubo digitale visualizza la temperatura in tempo reale, e l'indicatore luminoso rosso per l'acqua bollente e l'indicatore

Descrizione della funzione del prodotto

luminoso verde per impostare la temperatura sono accesi;

- Quando l'acqua bolle, l'indicatore luminoso rosso per l'acqua bollente sarà spento, l'indicatore verde per l'impostazione della temperatura continuerà a rimanere acceso e il cicalino emetterà tre suoni per entrare in modalità di conservazione del calore;
- Durante il lavoro e in modalità di conservazione del calore, fare clic sul tasto di impostazione temperatura per selezionare e impostare la temperatura impostata (il primo clic visualizzerà la temperatura impostata corrente); se il processo di lavoro è attualmente nel file della funzione di impostazione temperatura, riavviare il processo di lavoro; se la modalità di riscaldamento corrente si trova nel file di funzione di impostazione temperatura avviare direttamente la conservazione del calore.
- Avviare il timer di conservazione del calore quando si entra in modalità di isolamento;
- Quando il tempo di conservazione è terminato, entra automaticamente in modalità di spegnimento.

Impostazione temperatura:

- In modalità di spegnimento, fare clic sul pulsante "impostazione temperatura" per entrare nella modalità standby.
- In modalità standby, fare prima clic sul ciclo "impostazione temperatura" per selezionare la temperatura di conservazione del calore richiesta, l'indicatore luminoso verde dell'impostazione della temperatura è acceso, il tubo digitale è normalmente attivo per visualizzare la temperatura impostata per 1 secondo, quindi lampeggia per visualizzare la temperatura impostata per 2 secondi; allora il cicalino suonerà due volte per entrare nella funzione di ebollizione diretta dell'acqua alla temperatura impostata per la conservazione del calore;
- Quando l'acqua è in ebollizione alla temperatura di conservazione, il tubo digitale visualizza la temperatura in tempo reale e l'indicatore verde dell'impostazione temperatura è acceso;

Quando il lavoro è finito dopo aver portato l'acqua a bollire alla temperatura impostata, il cicalino suonerà 3 volte e l'indicatore verde di impostazione temperatura resterà acceso; entrerà automaticamente nella modalità di conservazione del calore;

- Durante il lavoro e in modalità di conservazione del calore, fare clic sul tasto di impostazione temperatura per selezionare e impostare la temperatura (il primo clic visualizzerà la temperatura impostata corrente); se il processo di lavoro è attualmente nel file della funzione di impostazione temperatura, riavviare il processo di lavoro; se la modalità di riscaldamento corrente si trova nel file di funzione di impostazione temperatura avviare direttamente la conservazione del calore (fatto questo, l'acqua non raggiungerà più lo stato di bollitura).
- Avviare il timer di conservazione del calore quando si entra in modalità di isolamento;
- Quando il tempo di conservazione è terminato, entra automaticamente in modalità di spegnimento.

Descrizione funzione speciale

Funzione di memoria:

- Nel processo di conservazione del calore, sollevare la brocca per 3 minuti (± 1 min) e inserirla nuovamente, la temperatura dell'acqua dopo aver messo il bollitore +8 è maggiore o uguale alla temperatura dell'acqua prima di sollevare il

Descrizione funzione speciale

bollitore, quindi continuare a mantenere il precedente stato di lavoro di conservazione del calore; in caso contrario, tornare allo stato di standby.

Valutazione di stallo:

- Durante il processo di ebollizione, se la temperatura dell'acqua nella pentola è superiore a 80 °C e inferiore o uguale a 93 °C, non ci saranno aumenti di temperatura dopo 15 secondi dal riscaldamento continuo o 80 secondi dal riscaldamento intermittente, ritenendo raggiunto il punto di stallo dell'ebollizione.
- Se il valore del punto di ebollizione è stato ottenuto attraverso il programma di stallo (l'intervallo di valori è [81-93]), la prossima volta che l'acqua bolle, il funzionamento verrà regolato in base al valore del punto di ebollizione. (questo ha lo scopo di evitare che l'acqua bollente schizzi al di fuori).
- Nel processo di ebollizione, la temperatura dell'acqua nella brocca è superiore a 93 °C ed entra nella fase di visualizzazione falsa fino a quando la temperatura non viene visualizzata a 100 °C.

Visualizzazione della temperatura:

- Quando a 81 °C - 93 °C, se la temperatura non aumenta dopo 15 secondi di riscaldamento continuo o 80 secondi di riscaldamento intermittente, si considera raggiunto il punto di bollitura. Se la funzione di ebollizione corrente è normale, il lavoro sarà terminato subito dopo che il punto di ebollizione viene raggiunto; (a determinate altitudini, all'interno di questo intervallo di temperatura, il primo punto di ebollizione sarà finito con la migrazione del punto di ebollizione, e quindi il punto di ebollizione in questa zona verrà memorizzato, e il punto di ebollizione successivo verrà modificato in base al punto di ebollizione. La temperatura dovrebbe essere regolata in anticipo per evitare che l'acqua schizzi)
- Funzione di ebollizione: quando a 93 °C - 100 °C (esclusi i 93 °C, viene visualizzata la falsa esposizione della temperatura dell'acqua, ovvero la temperatura dell'acqua aumenta di 1 grado ogni 5 secondi (quando la temperatura effettiva è superiore alla temperatura visualizzata, la temperatura visualizzata verrà aggiornata alla temperatura effettiva nel tempo e la falsa variabile di tempo di visualizzazione verrà cronometrata); quando la temperatura del punto di ebollizione dell'acqua bollente è compresa tra 81-93 °C, la seconda temperatura dell'acqua bollente sarà alla temperatura del punto di ebollizione.

Quando la temperatura effettiva è superiore alla temperatura visualizzata, la temperatura visualizzata verrà aggiornata alla temperatura effettiva nel tempo e la falsa variabile temporale verrà visualizzata di nuovo;

- Funzione di partenza in bollitura: dopo il riscaldamento, la temperatura scenderà da 100 °C alla temperatura attuale. Se la temperatura effettiva è inferiore a 95 °C quando viene visualizzato 100 °C, verrà visualizzato il falso display fino alla temperatura effettiva (ma la temperatura effettiva verrà visualizzata quando la falsa temperatura di visualizzazione è inferiore a (temperatura impostata - 5 °C); se la temperatura corrente è maggiore o uguale a 95 °C, la temperatura impostata verrà visualizzata per 10s, quindi premere 5S per la visualizzazione automatica. Il calo dinamico è inferiore di un grado rispetto alla temperatura effettiva.

Aggiungere acqua fredda a metà:

- È vietato aggiungere acqua fredda durante il funzionamento;

Descrizione funzione speciale

- Se si rileva che la temperatura corrente è scesa improvvisamente al di sotto - 8 °C della temperatura di isolamento durante il processo di lavoro, si ritiene che l'acqua fredda sia stata aggiunta a metà strada.
- Se l'acqua fredda viene rilevata durante il gap di riscaldamento, il programma regola il rapporto di riscaldamento in modo appropriato in base alla differenza.

Descrizione della funzione di protezione

Protezione del limite di tempo di riscaldamento:

- Se il tempo di raggiungimento bollitura è superiore o uguale a 16 (± 1) minuti, se viene avviata la funzione di partenza in ebollizione, il bollitore entra automaticamente nello stato di funzionamento della dechlorizzazione; se viene avviata la funzione di conservazione del calore dell'acqua bollente, il cicalino suonerà tre volte e il bollitore entrerà automaticamente in funzione di conservazione del calore.

Protezione anomala del sensore:

- Durante il processo di ebollizione, la temperatura dell'acqua nel bollitore è inferiore o uguale a 80 °C, la temperatura non aumenta di 1 gradi centigradi entro 5 minuti (± 20 s), il tubo di riscaldamento interrompe il riscaldamento e l'allarme viene dato allo stesso tempo.
- Il tubo nixie visualizza E7 e il cicalino suona 10 volte per entrare nella modalità di guasto.

Sensore per la protezione della temperatura:

- Rileva in modo continuo che la temperatura del sensore di temperatura nel bollitore sia maggiore o uguale a 120 gradi centigradi per 1s e il tubo di riscaldamento interrompe il riscaldamento e gli allarmi allo stesso tempo.
- Il tubo nixie visualizza C1 e il cicalino suona 10 volte per entrare nella modalità di guasto.

Protezione da corto circuito:

- Se il sensore di temperatura nella brocca va in cortocircuito per 0.5s in modo continuativo, il tubo di riscaldamento interrompe il riscaldamento e dà l'allarme allo stesso tempo.
- Il tubo nixie visualizza E2, e il cicalino emette un suono continuativo, entrando in modalità di guasto.

Protezione del circuito aperto del sensore:

- Il circuito aperto del sensore di temperatura nella brocca viene rilevato per 0.5s in modo continuo, e il tubo di riscaldamento interrompe il riscaldamento e l'allarme viene dato allo stesso tempo.
- Il tubo nixie visualizza E1 e il cicalino suona 10 volte per entrare nella modalità di guasto.

Protezione anomala di attraversamento zero:

- Se viene rilevato un segnale di attraversamento zero anomalo per 5S, il tubo di riscaldamento interromperà il riscaldamento e darà l'allarme allo stesso tempo.
- Il tubo nixie visualizza E0 e il cicalino suona 10 volte per entrare nella modalità di guasto.

Politica di garanzia/assistenza

Congratulazioni per l'acquisto di questo apparecchio: siamo convinti che sarete soddisfatti di questo moderno elettrodomestico.

Tuttavia, se avete un motivo per un reclamo, vi preghiamo di contattarci a:

Telefono: +49 6196-90 20 - 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

E-mail: info-meg@midea.com

Sito web: www.midea.com

In caso di assistenza:

Telefono: +49 6196-90 20 – 0

Fax: +49 6196-90 20 -120

Email: service-meg@midea.com

In caso di guasto tecnico, indicare l'indirizzo esatto, il numero di telefono, il numero di contratto di vendita e il tipo di apparecchio (sulla targhetta dell'apparecchio).

Una descrizione precisa del guasto vi fa risparmiare tempo e denaro. Per domande particolari, contattare il centro di assistenza clienti.

Prima di richiedere l'assistenza:

Verificare se c'è un errore di funzionamento o una causa che non ha nulla a che fare con la funzione dell'apparecchio. Consultare il manuale d'uso e verificare se:

- La spina di alimentazione è collegata
- La spina di alimentazione è danneggiata
- L'elettricità è disponibile

Termini di garanzia

Questo dispositivo è stato prodotto e testato secondo i metodi più moderni. Il venditore garantisce per un periodo di 24 mesi dalla data di vendita all'utente finale che il materiale è privo di difetti e la corretta fabbricazione per un periodo di 24 mesi dalla data di vendita. L'apparecchio non è adatto all'uso commerciale.

Il diritto di garanzia decade in caso di intervento da parte dell'acquirente o di terzi.

Non sono coperti dalla presente garanzia i danni causati da manipolazione o funzionamento impropri, installazione o stoccaggio non corretti, collegamento o installazione impropri, nonché da un evento [...] di forza maggiore o da altri fattori esterni.

In caso di reclami, il produttore si riserva il diritto di apportare miglioramenti alle parti difettose o di sostituire queste ultime o l'apparecchio.

Solo se non è possibile raggiungere l'uso previsto del dispositivo riparando o sostituendo il dispositivo, l'acquirente può richiedere una riduzione del prezzo di acquisto o la risoluzione del contratto di acquisto entro 6 mesi dalla data di acquisto.

Le richieste di risarcimento danni, compresi i danni derivanti, sono escluse, a meno che non siano basate su dolo o grave negligenza.

Il diritto di garanzia sussiste solo con la presentazione del prodotto e della ricevuta d'acquisto. La presente garanzia è valida in Germania.

Importato da:

Midea Electrics Netherlands B.V.

Visiting address: Johan Cruijff Boulevard 65,

1101 DL Amsterdam

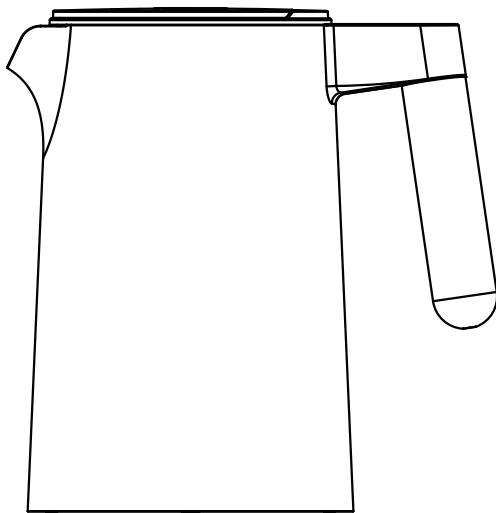


make yourself at home

Instrukcja obsługi

CZAJNIK ELEKTRYCZNY

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn, Germany



Poczuj się, jak w domu
CHRUPIĄCE NA
ZEWNĄTRZ, DELIKATNE W
ŚRODKU

MODEL: MK-HE1533

SPIS TREŚCI

PL

KWESTIE BEZPIECZEŃSTWA	1
Czyszczenie	4
Krótkie wprowadzenie	5
Nazwy części.....	5
Dane techniczne produktu.....	5
Sposób użycia	6
Menu produktu	6
Opis funkcji dolnej	6
Opis trybu pracy	7
Opis funkcji produktu	8
Opis funkcji specjalnej	9
Opis funkcji ochrony	11

KWESTIE BEZPIECZEŃSTWA

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym:

1. Przeczytaj wszystkie instrukcje.
2. Nie dotykaj gorących powierzchni. Używaj uchwytów lub gałek.
3. Aby zapobiec pożarowi, porażeniu prądem lub obrażeniom, nie zanurzaj przewodu, wtyczek, podstawy ani czajnika w wodzie lub innych płynach.
4. Nigdy nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru podczas użytkowania. Ścisły nadzór jest konieczny, gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu.
5. Odłącz urządzenie od gniazdka, gdy nie jest używane, gdy w czajniku nie ma wody, podczas napełniania wodą, przenoszenia czajnika lub przed czyszczeniem. Przed założeniem lub zdjęciem części oraz przed czyszczeniem pozwól urządzeniu ostygnąć.
6. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem lub wtyczką lub po awarii urządzenia lub po jego uszkodzeniu w jakikolwiek sposób. Skontaktuj się z naszym bezpłatnym serwisem w celu sprawdzenia, naprawy lub regulacji.
7. Nie używaj podstawy innej niż dostarczona. Użycie akcesoriów niezalecanych przez producenta urządzenia może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia osób.
8. Nie używaj urządzenia na zewnątrz.
9. Nie pozwalaj, aby przewód zwisał z krawędzi stołu lub blatu, ani dotykał gorących powierzchni. Zawsze przechowuj nadmiar przewodu zasilającego w przegrodzie jednostki bazowej.
10. Czajnik elektryczny musi być używany na płaskiej powierzchni. Nie umieszczać na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego lub elektrycznego, ani w rozgrzanym piekarniku, ani na innych urządzeniach elektrycznych.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

11. Zawsze najpierw podłącz wtyczkę do urządzenia, a następnie podłącz przewód do gniazdka ściennego. Aby odłączyć, wyłącz sterowanie, a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka ściennego.
12. Nie używaj urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem.
13. Aby uniknąć przeciążenia obwodu, nie podłączaj innego urządzenia o dużej mocy do tego samego gniazdka.
14. Nie napełniaj czajnika, gdy jest on umieszczony na podstawie. Przed umieszczeniem czajnika na podstawie upewnij się, że spód jest suchy.
15. Uważaj na parę wydobywającą się z dzióbka lub pokrywki, szczególnie podczas napełniania. Nie zdejmuj pokrywki podczas cyklu gotowania.
16. Nie używaj czajnika do podgrzewania czegokolwiek innego niż woda.
17. Nie napełniaj powyżej oznaczenia „max”. Nie używaj czajnika, jeśli poziom wody jest poniżej oznaczenia „minimum”. Jeśli czajnik jest przepełniony, może wytrysnąć wrząca woda. Czajnik należy używać wyłącznie z dołączoną podstawą.
18. Nie wkładaj żadnych przedmiotów do szczelin ani otworów czajnika.
19. Otwórz pokrywę tylko za pomocą przycisku zwalniającego. Naciśnij pokrywę w dół, aby zablokować ją na miejscu.
20. Może dojść do oparzenia, jeśli pokrywka zostanie zdjęta podczas cyklu parzenia.
21. To urządzenie jest przeznaczone WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU DOMOWEGO.
NIE UŻYWAJ URZĄDZENIA, JEŚLI PRZEWÓD ZASILAJĄCY WYKAZUJE JAKIEKOLWIEK USZKODZENIA LUB JEŚLI URZĄDZENIE DZIAŁA OKRESOWO LUB CAŁKOWICIE PRZESTAJE DZIAŁAĆ.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

22. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 roku życia, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że mają ponad 8 lat i są nadzorowane. Trzymaj urządzenie i jego przewód poza zasięgiem dzieci w wieku poniżej 8 lat.
23. Urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i w innych miejscach, takich jak:
 - kuchnie dla personelu w sklepach, biurach i miejscach pracy,
 - gospodarstwa wiejskie,
 - kuchnie dla klientów hoteli, moteli i podobnych przedsiębiorstw,
 - miejsca oferujące noclegi ze śniadaniem.
24. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożenia.
25. Ostrzeżenie: Unikaj wylewania płynu na złącze.
26. Powierzchnia elementu grzejnego pozostaje ciepła po użyciu.

ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE.

Ostrzeżenie: Niewłaściwe użycie może spowodować potencjalne obrażenia.

Powierzchnia elementu grzejnego może być gorąca po użyciu.

Czyszczenie

⚠ Uwaga

Aby czajnik służył Ci jak najdłużej, regularnie usuwaj z niego osady mineralne. Przed czyszczeniem zawsze wyjmuj wtyczkę z gniazdka i czekaj, aż urządzenie ostygnie. Nie używaj chemicznych środków czyszczących, wełny stalowej ani ściernych środków czyszczących do czyszczenia zewnętrznej części czajnika, ponieważ mogą one porysować powierzchnię i doprowadzić do blaknięcia koloru.

1. Wlej do czajnika 0,5 l octu białego, część uzupełnij do końca wodą i odstaw na ponad 1 godzinę.
2. Wylej roztwór z czajnika. Usuń pozostałe osady wilgotną szmatką
3. Napełnij czajnik czystą wodą, doprowadź do wrzenia, a następnie wylej wodę. Powtarzaj, aż czajnik będzie gotowy do użycia.
4. W razie potrzeby powtórz powyższe czynności kilka razy.
5. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie. Powierzchnię czajnika możesz przetrzeć wilgotną szmatką i wypolerować miękką, suchą szmatką.
6. Chwyć górną część filtra kamienia i pociągnij do góry, aby go wyjąć. Przed ponownym włożeniem do czajnika umyj go czystą wodą i dokładnie osusz.

Urządzenia nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi. Po zakończeniu okresu użytkowania urządzenie należy prawidłowo dostarczyć do punktu zbiórki w celu recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Poprzez zbiórkę i recykling starych urządzeń wnosisz istotny wkład w ochronę naszych zasobów naturalnych i zapewniasz ekologiczną i zdrową utylizację.

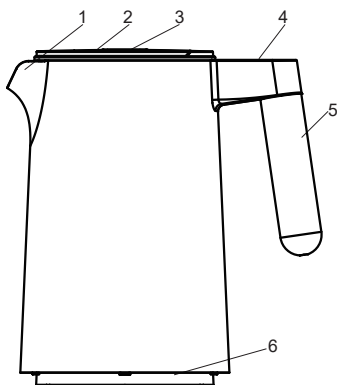


Krótkie wprowadzenie

Racjonalny projekt, wprowadzający wygodę i przyjemność do swojego życia.

1. Szybkie gotowanie, oszczędza czas i energię.
2. Automatyczne wyłączanie w celu ochrony przed gotowaniem na sucho.
3. Podstawa zasilająca z możliwością obrotu o 360 stopni.
4. Ekran holograficzny.
5. Termostat wysokiej jakości.

Nazwy części



Nr	Opis
1	Dzióbek
2	Kłapka
3	Przycisk otwierający kłapkę
4	Przycisk Menu
5	Uchwyt
6	Podstawa

Data techniczna produktu

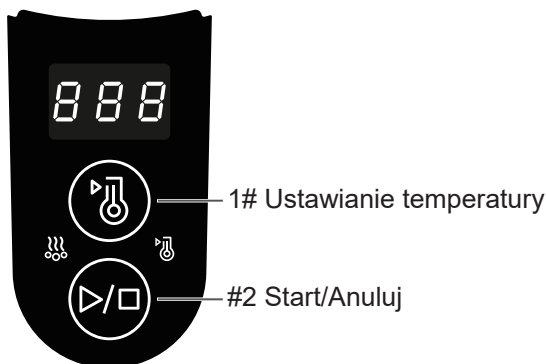
Nr modelu	Napięcie znamionowe	Moc znamionowa	Pojemność	Wymiary	Waga
MK-HE1533	220-240V~ 50/60Hz	1850-2200W	1,5L	231,5*153,8*250mm	1,291kg

Sposób użycia

Przy pierwszym użyciu lub nieużywaniu przez dłuższy czas, zaleca się napełnienie czajnika do maksymalnego poziomu świeżą wodą z kranu, zagotowanie i opróżnienie czajnika co najmniej 2 razy, aby oczyścić czajnik z wszelkich drobnych części. Nie pij takiej wody.

1. Aby otworzyć klapkę, naciśnij blokadę na uchwycie.
2. Zdejmij czajnik z podstawy do miejsca napełniania. Napełnij czajnik żądaną ilością (nie mniej niż minimum i nie więcej niż maksimum). Załóż pokrywkę; umieść czajnik z powrotem na podstawie.
3. Podłącz wtyczkę do gniazdka elektrycznego (220-240 V, AC), włącz czajnik, naciskając przełącznik. Zaświeci się lampka, wskazując, że czajnik się nagrzewa.
4. Czajnik wyłączy się automatycznie po zagotowaniu wody i zgaśnięciu światła neonowego.
5. Podnieś czajnik z podstawy i możesz przelać wodę do pojemnika.

Menu produktu



Opis funkcji dolnej

1. Włącz zasilanie, rozlegnie się sygnał dźwiękowy, dioda LED i lampka Nixie zaświecą się na około 1 sekundę, przejdą w tryb czuwania i wyświetlą aktualną temperaturę wody;
 - jeśli konieczne jest rozpoczęcie gotowania, przejdź do kroku 2);
 - jeśli konieczne jest rozpoczęcie od ustawionej temperatury i utrzymanie jej w cieple, przejdź do kroku 3);
 - jeśli konieczne jest zagotowanie wody i utrzymanie jej w cieple, przejdź do kroku 4);
2. Kliknij przycisk #2, aby rozpocząć pracę. Po osiągnięciu temperatury 100°C (wrzenia) brzęczyk zabrzmi 3 razy i powróci do trybu gotowości.

Opis funkcji dolnej

3. Kliknij przycisk #1, aby rozpocząć pracę po 3 sekundach. Po osiągnięciu ustawionej temperatury, brzęczyk zadzwoni trzy razy, aby automatycznie przejść do stanu konserwacji cieplnej, a temperatura będzie utrzymywana na ustawionym poziomie; (podczas procesu roboczego temperaturę izolacji można regulować, naciskając ponownie przycisk #1, a temperaturę izolacji można wybierać cyklicznie między 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95).
4. Kliknij przycisk #1, a następnie kliknij przycisk #2 ponownie w ciągu 3S (lub kliknij najpierw przycisk #2, a następnie kliknij przycisk #1 ponownie w ciągu 3S). Po 3S praca się rozpocznie. Po osiągnięciu temperatury 100°C (wrzenia) brzęczyk zabrzmi trzy razy, aby automatycznie przejść do stanu konserwacji cieplnej, a temperatura spadnie do ustawionej temperatury i utrzyma ją; (podczas procesu roboczego ustawioną temperaturę można dostosować, naciskając ponownie przycisk #1, a ustawioną temperaturę można wybierać cyklicznie między 45 / 60 / 70 / 85 / 90 / 95). Uwaga: Gdy wszystkie funkcje działają, możesz kliknąć #2, aby anulować bieżącą pracę i powrócić do trybu gotowości.

Opis trybu pracy

Włącz zasilanie:

• Włącz zasilanie i zasilanie, wszystkie kontrolki i lampy nixie będą włączone przez 1 s, a następnie zgasną. Jednocześnie wydadzą długi dźwięk, a następnie przejdą w tryb gotowości.

Tryb czuwania:

- Cyfrowa rura wyświetla temperaturę w czasie rzeczywistym, a system grzewczy nie jest podgrzewany.
- 5 minut (± 20 s) bez użycia klawisza, wejście w tryb wyłączenia.
- Naciśnij klawisz, aby rozpocząć pracę.

Tryb pracy:

- Wskaźnik odpowiedniej funkcji jest zawsze włączony, a na wyświetlaczu cyfrowym wyświetlana jest aktualna temperatura.
- System grzewczy jest ogrzewany zgodnie z przepływem pracy menu.
- Po pracy wejdź w kolejny stan roboczy.

Utrzymanie ciepła:

- Utrzymywanie w cieple w temperaturze 45°C przez 8 godzin (± 20 minut), 60°C przez 4 godziny (± 10 minut), 70°C lub 85°C przez 2 godziny (± 5 minut), 90°C lub 95°C przez 1 godzinę (± 5 minut).
- Odpowiedni zielony wskaźnik funkcji ustawienia temperatury jest zawsze włączony.
- W procesie konserwacji ciepła, wyświetlana jest temperatura w czasie rzeczywistym zanim temperatura rzeczywista spadnie do temperatury utrzymywania, a ustawiona temperatura wyświetlana jest po spadku temperatury do ustawionej temperatury, a aktualna temperatura wyświetlana jest, gdy temperatura wody przekroczy lub będzie niższa od ustawionej temperatury o 5 stopni.

Opis trybu pracy

- W procesie konserwacji cieplnej temperaturę konserwacji cieplnej można regulować za pomocą przycisku konserwacji cieplnej;
- System ogrzewania działa zgodnie z procedurą wstępnego ustawienia izolacji.
- Po upływie czasu podtrzymywania nastąpi wyłączenie.

Wyłączanie:

- Wszystkie wyświetlacze są wyłączone, a ogrzewanie nie działa.
- Naciśnij krótko dowolny klawisz i kliknij, aby przejść w tryb czuwania.

Awaria:

- W stanie włączenia zasilania, gdy wystąpi awaria, alarm (10 sygnałów dźwiękowych) przejdzie w tryb usterki. W tym samym czasie lampka Nixie wyświetli kod usterki, wszystkie kontrolki funkcji zgasną, a przyciski nie będą reagować.
- W stanie wyłączenia, gdy wystąpi awaria, nie wyświetla się kod usterki, nie włącza się alarm (nie wydaje dźwięku brzęczyka), a wszystkie wyświetlacze pozostają wyłączone.
- Naciśnij krótko dowolny klawisz i kliknij, aby przejść do trybu awarii.

Opis funkcji produktu

Start:

- Kliknij przycisk „start/anuluj” w trybie wyłączenia, aby przejść do trybu gotowości.
- W trybie gotowości wejdź do funkcji „start” za pomocą przycisku „start/cancel”: czerwona lampka kontrolna wrzącej wody jest włączona, lampka Nixie jest zawsze włączona przez 1 sekundę 100, a następnie miga przez 2 sekundy 100; następnie brzęczyk zabrmi dwa razy, aby wejść do funkcji Start.
- Gdy woda się zagotuje, na wyświetlaczu cyfrowym wyświetlana jest bieżąca temperatura. Po zagotowaniu (100 stopni) brzęczyk dzwoni trzy razy i powraca do trybu gotowości.
- Kliknij przycisk „start/anuluj” w stanie roboczym, aby anulować bieżący stan roboczy i powrócić do trybu gotowości. Kontrolka zgaśnie, a wyświetlana będzie temperatura w czasie rzeczywistym;

Konserwacja cieplna:

- W trybie wyłączenia kliknij przycisk „ustawianie temperatury”, aby przejść do trybu czuwania.
- W trybie gotowości najpierw kliknij „ustawianie temperatury”, a następnie kliknij przycisk „start” w ciągu 3 sekund (lub najpierw kliknij „start”, a następnie przycisk „ustawianie temperatury” w ciągu 3 sekund), aby rozpocząć pracę. Czerwona kontrolka wrzącej wody i zielona kontrolka ustawiania temperatury są włączone, a cyfrowa tuba jest normalnie włączona, aby wyświetlić ustawioną temperaturę przez 1 sekundę, a następnie miga przez 2 sekundy, a następnie brzęczyk zabrmi dwa razy, aby wejść do funkcji podtrzymywania wrzenia.;
- Podczas gotowania wody na wyświetlaczu cyfrowym wyświetlana jest bieżąca temperatura, a czerwona lampka kontrolna oznaczająca gotowanie wody i zielona lampka kontrolna oznaczająca ustawienie temperatury są włączone;

Opis funkcji produktu

- Gdy woda się zagotuje, czerwona kontrolka informująca o zagotowaniu wody zgaśnie, zielona kontrolka informująca o ustawieniu temperatury pozostanie włączona, a brzęczyk wyda trzy dźwięki informujące o przejściu w tryb podtrzymywania ciepła;
- W procesie roboczym i trybie utrwalania ciepła kliknij przycisk ustawienia temperatury, aby ponownie wybrać i ustawić temperaturę (pierwsze kliknięcie wyświetli bieżącą temperaturę ustawienia temperatury); jeśli proces roboczy znajduje się obecnie w funkcji ustawienia temperatury, uruchom ponownie proces roboczy; jeśli bieżący tryb ogrzewania znajduje się w pliku funkcji ustawienia temperatury, bezpośrednio uruchom utrwalanie ciepła.
- Uruchom timer podtrzymywania ciepła po wejściu w tryb izolacji;
- Po upływie czasu podtrzymywania urządzenie automatycznie przejdzie w tryb wyłączenia.

Ustawianie temperatury:

- W trybie wyłączenia kliknij przycisk „ustawianie temperatury”, aby przejść do trybu czuwania.
- W trybie gotowości najpierw kliknij cykl „ustawianie temperatury”, aby wybrać wymaganą temperaturę podtrzymywania ciepła, zaświeci się zielona kontrolka ustawionej temperatury, a następnie cyfrowy wyświetlacz będzie normalnie włączony, aby wyświetlić ustawioną temperaturę przez 1 sekundę, a następnie złącznie migać, aby wyświetlić ustawioną temperaturę przez 2 sekundy; następnie brzęczyk zabrzmie dwa razy, aby wejść w funkcję bezpośredniego zagotowania wody do ustawionej temperatury w celu podtrzymywania ciepła;
- Podczas gotowania wody do ustawionej temperatury, cyfrowy wyświetlacz pokazuje bieżącą temperaturę, a zielona kontrolka ustawionej temperatury świeci się; Po zakończeniu pracy po zagotowaniu wody do ustawionej temperatury, brzęczyk wyda 3-krotny sygnał dźwiękowy, a zielona kontrolka ustawionej temperatury będzie nadal świecić; urządzenie automatycznie przejdzie w tryb podtrzymywania ciepła;
- W trybie pracy i konserwacji cieplnej kliknij przycisk ustawienia temperatury, aby ponownie wybrać i ustawić temperaturę (pierwsze kliknięcie wyświetli bieżącą temperaturę ustawienia); jeśli proces pracy znajduje się obecnie w pliku funkcji ustawienia temperatury, uruchom ponownie proces pracy; jeśli bieżący tryb ogrzewania znajduje się w pliku funkcji ustawienia temperatury, bezpośrednio rozpocznij konserwację cieplną (tj. woda nie będzie już doprowadzana do wrzenia).
- Uruchom timer podtrzymywania ciepła po wejściu w tryb izolacji;
- Po upływie czasu podtrzymywania urządzenie automatycznie przejdzie w tryb wyłączenia.

Opis funkcji specjalnej

Funkcja pamięci:

- W procesie konserwacji cieplnej podnieś garnek na 3 minuty (± 1 min) i odłóż go, a temperatura wody po odłożeniu czajnika + 8 będzie większa lub równa temperaturze wody przed podniesieniem czajnika, a następnie kontynuuj utrzymywanie poprzedniego stanu roboczego konserwacji cieplnej; w przeciwnym razie wróć do stanu gotowości.

Opis funkcji specjalnej

Plateau:

- Podczas procesu gotowania, jeżeli temperatura wody w garnku jest wyższa niż 80°C i niższa lub równa 93°C, a temperatura nie wzrasta w ciągu 15 sekund po ciągłym podgrzewaniu lub nie wzrasta w ciągu 80 sekund po przerywanym podgrzewaniu, uznaje się, że wykryto plateau punktu wrzenia.
- Jeżeli wartość temperatury wrzenia uzyskano za pomocą programu plateau (zakres wartości wynosi [81-93]), przy następnym gotowaniu wody praca zostanie dostosowana do wartości temperatury wrzenia. (Zastosowanie tego rozwiązania zapobiega uciekaniu wrzącej wody).
- W procesie gotowania temperatura wody w garnku przekracza 93°C i przechodzi w fazę fałszywego wyświetlania, aż do momentu, gdy temperatura osiągnie 100°C.

Wyświetlacz temperatury:

- Gdy temperatura wynosi 81°C - 93°C, a temperatura nie wzrasta po 15 sekundach ciągłego ogrzewania lub 80 sekundach przerywanego ogrzewania, uznaje się, że osiągnięto punkt wrzenia. Jeśli bieżąca funkcja wrzenia jest normalna, praca zostanie zakończona bezpośrednio po ocenie punktu wrzenia; (w przypadku obszarów o wysokości w tym zakresie temperatur pierwszy punkt wrzenia zostanie zakończony przez migrację punktu wrzenia, a następnie punkt wrzenia w tym obszarze zostanie zapamiętany, a kolejny punkt wrzenia zostanie zmieniony zgodnie z punktem wrzenia. Temperaturę należy dostosować z wyprzedzeniem, aby zapobiec lataniu wody).
- Funkcja wrzenia do wrzenia: gdy 93°C - 100°C (z wyłączeniem 93°C, wyświetlany jest fałszywy wyświetlacz etapu wzrostu temperatury wody, tj. temperatura wody wzrasta o 1 stopień co 5 sekund (gdy rzeczywista temperatura jest wyższa niż wyświetlana temperatura, wyświetlana temperatura zostanie zaktualizowana do rzeczywistej temperatury w czasie, a fałszywa zmienna czasu wyświetlania zostanie ponownie wyświetlona); gdy temperatura wrzenia wrzącej wody wynosi od 81 do 93°C, druga temperatura wrzenia wody będzie równa temperaturze wrzenia. Gdy rzeczywista temperatura jest wyższa niż wyświetlana temperatura, wyświetlana temperatura zostanie zaktualizowana do rzeczywistej temperatury w czasie, a fałszywa zmienna czasu zostanie ponownie wyświetlona);
- Funkcja wrzenia: po podgrzaniu temperatura spadnie ze 100°C do bieżącej temperatury. Jeśli rzeczywista temperatura jest niższa niż 95°C, gdy wyświetlane jest 100°C, fałszywy wyświetlacz będzie wyświetlany do momentu osiągnięcia rzeczywistej temperatury (ale rzeczywista temperatura będzie wyświetlana, gdy fałszywa temperatura wyświetlacza będzie niższa niż (ustawiona temperatura - 5°C); jeśli bieżąca temperatura jest większa lub równa 95°C, ustawiona temperatura będzie wyświetlana przez 10 sekund, a następnie naciśnij 5S, aby wyświetlić automatycznie. Dynamiczny spadek jest o jeden stopień niższy niż rzeczywista temperatura.

Dodaj zimną wodę w połowie:

- Zabrania się dodawania zimnej wody podczas pracy urządzenia.

Opis funkcji specjalnej

- Jeżeli w trakcie pracy zostanie wykryte, że bieżąca temperatura nagle spadnie poniżej -8°C temperatury izolacji, uważa się, że w połowie została dodana zimna woda.
- Jeśli podczas ogrzewania szczelinowego zostanie wykryta zimna woda, program odpowiednio dostosuje współczynnik ogrzewania zgodnie z różnicą.

Opis funkcji ochrony

Zabezpieczenie przed ograniczeniem czasu nagrzewania:

- Jeżeli czas rozpoczęcia gotowania jest dłuższy lub równy 16 (± 1) minutom, po uruchomieniu funkcji rozpoczęcia gotowania czajnik automatycznie przejdzie w tryb pracy dechlorowania; jeżeli uruchomiona zostanie funkcja podtrzymywania ciepła wrzącej wody, brzęczyk zabrzmi trzy razy, a czajnik automatycznie przejdzie w tryb pracy podtrzymywania ciepła.

Ochrona czujnika przed awarią:

- Podczas procesu gotowania, gdy temperatura wody w czajniku jest niższa lub równa 80°C , temperatura nie wzrasta o 1°C w ciągu 5 minut (± 20 s), rura grzewcza przestaje grzać i jednocześnie włącza się alarm.
- Lampa Nixie wyświetla E7, a brzęczyk wydaje 10 dźwięków, aby przejść w tryb awarii.

Zabezpieczenie czujnika przed przegrzaniem:

- Stale wykrywa, że temperatura czujnika temperatury w czajniku jest większa lub równa 120°C przez 1 sekundę, a rura grzewcza przestaje grzać i jednocześnie włącza się alarm.
- Lampa Nixie wyświetla C1, a brzęczyk wydaje 10 dźwięków, aby przejść w tryb awarii.

Zabezpieczenie przed zwarcie czujnika:

- Jeżeli czujnik temperatury w garnku ulegnie zwarcu na 0,5 s w sposób ciągły, rura grzewcza przestanie grzać i jednocześnie włączy się alarm.
- Lampa Nixie wyświetla E2, a brzęczyk cały czas wydaje sygnał dźwiękowy i przechodzi w tryb awarii.

Zabezpieczenie przed otwarciem obwodu czujnika:

- Otwarty obwód czujnika temperatury w garnku jest wykrywany przez 0,5 s w sposób ciągły, a rura grzewcza przestaje się nagrzewać i jednocześnie włącza się alarm.
- Lampa Nixie wyświetla E1, a brzęczyk wydaje 10 dźwięków, aby przejść w tryb awaryjny.

Ochrona przed nienormalnym przejściem przez zero:

- Jeżeli przez 5 sekund zostanie wykryty nieprawidłowy sygnał przejścia przez zero, rura grzewcza zatrzyma ogrzewanie i jednocześnie włączy się alarm.
- Lampa Nixie wyświetla E0, a brzęczyk wydaje 10 dźwięków, aby przejść w tryb awarii.

Gwarancja i serwis

Gratulujemy zakupu nowego produktu. Mamy nadzieję, że spełni on Twoje oczekiwania.

Jeśli masz jakiegokolwiek powody do reklamacji, skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta pod adresem:

Tel.: +49 6196-90 20 - 0

Faks: +49 6196-90 20 -12

Email: info-meg@midea.com

Strona główna: www.midea.com

W przypadku serwisu:

Tel.: +49 6196-90 20 - 0

Faks: +49 6196-90 20 -120

Email: service-meg@midea.com

W przypadku usterki technicznej podaj dokładny adres, numer telefonu, numer umowy sprzedaży oraz typ urządzenia (z tabliczki znamionowej urządzenia).

Dokładny opis usterki pozwoli zaoszczędzić czas i pieniądze. W przypadku szczególnych pytań prosimy o kontakt z centrum obsługi klienta.

Przed wezwaniem serwisu:

Prosimy sprawdzić, czy nie doszło do błędu w obsłudze lub czy przyczyna nie jest związana z funkcjonowaniem urządzenia.

Prosimy zapoznać się z uwagami w instrukcji obsługi i sprawdzić, czy:

- Wtyczka zasilania jest podłączona
- Wtyczka zasilania nie jest uszkodzona
- Dostępna jest energia elektryczna

Warunki gwarancji

Urządzenie to zostało wyprodukowane i przetestowane zgodnie z najnowszymi metodami.

Sprzedawca gwarantuje bezusterkowe materiały i prawidłowe wykonanie przez okres 24 miesięcy od daty sprzedaży użytkownikowi końcowemu. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego.

Roszczenie gwarancyjne zostanie unieważnione przez sprzedawcę lub osobę trzecią w przypadku jakiegokolwiek ingerencji. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych w wyniku nieprawidłowej obsługi lub użytkowania, nieprawidłowego montażu lub przechowywania, nieprawidłowej instalacji lub podłączenia, siły wyższej lub innych czynników zewnętrznych.

W przypadku roszczeń gwarancyjnych zastrzegamy sobie prawo do naprawy lub wymiany wadliwej części lub wymiany całego produktu. Wymienione części lub urządzenia stają się naszą własnością. Jeżeli zamierzone przez producenta zastosowanie nie może być osiągnięte poprzez naprawę lub wymianę urządzenia, tylko wtedy i w ciągu 6 miesięcy od dnia zakupu nabywca może zażądać w ramach gwarancji obniżenia ceny zakupu lub anulowania umowy zakupu.

Wszelkie roszczenia odszkodowawcze, w tym szkody następne, są wykluczone, o ile nie wynikają z umyślnego działania lub rażącego zaniedbania.

Kupujący musi udowodnić roszczenie z tytułu gwarancji, przedstawiając dowód zakupu. Niniejsza gwarancja obowiązuje na terenie Republiki Federalnej Niemiec.

Importer:

Midea Electrics Netherlands B.V.

Visiting address: Johan Cruijff Boulevard 65,

1101 DL Amsterdam



make yourself at home

Adam Pałach – contact person
Hama Polska Sp. z o.o. | Robakowo, ul. Poznańska 5 |
62-023 Gądko
Mobile: 600 098 595

